

TS F300 RT

TERMOSTATO DIGITAL PARA REFRIGERACIÓN CON RELOJ A TIEMPO REAL



touch system

Manual de Instrucciones

PREMESSA



Nel presente manuale sono contenute le informazioni necessarie ad una corretta installazione e le istruzioni per l'utilizzo e la manutenzione del prodotto, si raccomanda pertanto di leggerlo attentamente e di conservarlo.

La presente pubblicazione è di esclusiva proprietà della OSAKA SOLUTIONS la quale pone il divieto assoluto di riproduzione e divulgazione, anche parziale, se non espressamente autorizzata.

La OSAKA SOLUTIONS si riserva di apportare modifiche estetiche e funzionali in qualsiasi momento e senza alcun preavviso.

Qualora un guasto o un malfunzionamento dell'apparecchio possa creare situazioni pericolose o dannose per persone, cose o animali si ricorda che l'impianto deve essere predisposto con dispositivi aggiuntivi atti a garantire la sicurezza.

La OSAKA SOLUTIONS ed i suoi legali rappresentanti non si ritengono in alcun modo responsabili per eventuali danni a persone, cose o animali derivanti da manomissioni, uso improprio, errato o comunque non conforme alle caratteristiche dello strumento.

INDICE

- 1 DESCRIZIONE STRUMENTO
 - 1.1 DESCRIZIONE GENERALE
 - 1.2 DESCRIZIONE PANNELLO FRONTALE
- 2 PROGRAMMAZIONE
 - 2.1 IMPOSTAZIONE RAPIDA DEL SET POINT
 - 2.2 PROGRAMMAZIONE STANDARD DEI PARAMETRI
 - 2.3 PROTEZIONE DEI PARAMETRI MEDIANTE PASSWORD
 - 2.4 PROGRAMMAZIONE DEI PARAMETRI PERSONALIZZATA (LIVELLI DI PROGRAMMAZIONE PARAMETRI)
 - 2.5 RIPRISTINO DELLA CONFIGURAZIONE PARAMETRI DI DEFAULT
 - 2.6 FUNZIONE BLOCCO TASTI
 - 2.7 IMPOSTAZIONE DELL'ORA CORRENTE
- 3 AVVERTENZE PER INSTALLAZIONE ED USO
 - 3.1 USO CONSENTITO
 - 3.2 MONTAGGIO MECCANICO
 - 3.3 COLLEGAMENTO ELETTRICO
 - 3.4 SCHEMA ELETTRICO DI COLLEGAMENTO
- 4 FUNZIONAMENTO
 - 4.1 FUNZIONE ON / STAND-BY
 - 4.2 MODALITA' DI FUNZIONAMENTO "NORMALE", "ECONOMICA" E "TURBO"
 - 4.3 CONFIGURAZIONE INGRESSI DI MISURA E VISUALIZZAZIONE
 - 4.4 CONFIGURAZIONE INGRESSO DIGITALE
 - 4.5 CONFIGURAZIONE DELLE USCITE E DEL BUZZER
 - 4.6 REGOLATORE DI TEMPERATURA

- 4.7 FUNZIONE COMPRESSOR PROTECTION E RITARDO ALL'ACCENSIONE
- 4.8 CONTROLLO DI SBRINAMENTO
 - 4.8.1 AVVIO SBRINAMENTI AUTOMATICI
 - 4.8.2 SBRINAMENTI MANUALI
 - 4.8.3 FINE SBRINAMENTI
 - 4.8.4 INTERVALLI E DURATA SBRINAMENTO IN CASO DI ERRORE SONDA EVAPORATORE
 - 4.8.5 BLOCCO DISPLAY IN SBRINAMENTO
 - 4.8.6 FUNZIONI AGGIUNTIVE PER SBRINAMENTO A GAS CALDO O SBRINAMENTO MISTO (GAS CALDO-ELETTRICO)
- 4.9 CONTROLLO VENTOLE EVAPORATORE
- 4.10 FUNZIONI DI ALLARME
 - 4.10.1 ALLARMI DI TEMPERATURA
 - 4.10.2 ALLARME ESTERNO DA INGRESSO DIGITALE
 - 4.10.3 ALLARME PORTA APERTA
 - 4.11 FUNZIONAMENTO DEI TASTI "U" E "DOWN/AUX"
 - 4.12 ACCESSORI
 - 4.12.1 CONFIGURAZIONE PARAMETRI CON "KEY USB"
 - 4.12.2 VISUALIZZATORE REMOTO "X2"
 - 4.12.3 INTERFACCIA SERIALE RS 485 CON "CONV TTL RS"
- 5 TABELLA PARAMETRI PROGRAMMABILI
- 6 PROBLEMI, MANUTENZIONE E GARANZIA
 - 6.1 SEGNALAZIONI
 - 6.2 PULIZIA
 - 6.3 GARANZIA E RIPARAZIONI
- 7 DATI TECNICI
 - 7.1 CARATTERISTICHE ELETTRICHE
 - 7.2 CARATTERISTICHE MECCANICHE
 - 7.3 DIMENSIONI MECCANICHE, FORATURE E FISSAGGIO
 - 7.4 CARATTERISTICHE FUNZIONALI
 - 7.5 CODICI MODELLI STRUMENTO

1 - DESCRIZIONE STRUMENTO

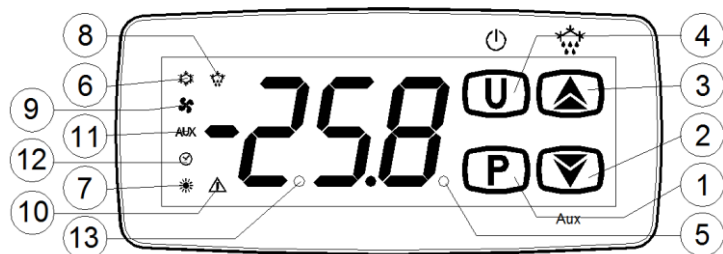
1.1 - DESCRIZIONE GENERALE

Il modello TSF 300 RT è un controllore elettronico digitale a microprocessore utilizzabile tipicamente per applicazioni di refrigerazione dotato di controllo di temperatura con regolazione ON/OFF e controllo di sbrinamento ad orari stabiliti (Real Time Clock Defrosting), a intervalli di tempo, per raggiungimento temperatura o per tempo di funzionamento continuo del compressore attraverso fermata compressore, riscaldamento elettrico o gas caldo/inversione di ciclo. L'apparecchio risulta dotato di particolari funzioni di ottimizzazione degli sbrinamenti e di funzioni utilizzabili al fine di ottenere un risparmio energetico dell'impianto controllato.

Lo strumento prevede sino a 3 uscite a relè, 3 ingressi per sonde di temperatura PTC, NTC, Pt1000 oppure, in alternativa ad un ingresso per sonde di temperatura, un ingresso digitale; inoltre può essere equipaggiato con un buzzer interno per la segnalazione acustica degli allarmi e un orologio interno per la gestione degli sbrinamenti ad orari stabiliti. Le 3 uscite sono utilizzabili per il comando del compressore o del dispositivo di controllo della temperatura, dello sbrinatori, delle ventole evaporatore oppure, in alternativa a una qualsiasi delle precedenti funzioni, di un dispositivo ausiliario, di un dispositivo con azione di riscaldamento o di allarme. I 3 ingressi per sonde di temperatura sono utilizzabili invece per la regolazione della temperatura cella, per la misura della temperatura evaporatore e per la misura di una temperatura ausiliaria (es. temperatura prodotto). In alternativa alla sonda evaporatore o alla sonda ausiliaria è possibile disporre di un ingresso digitale che può essere programmato per eseguire varie funzioni quali ad esempio segnale porta cella, comandi di sbrinamento, la selezione di un diverso set di regolazione della temperatura, la segnalazione di un allarme esterno, l'attivazione di un ciclo continuo, l'attivazione dell'uscita ausiliaria ecc.

Il modello TSF 300 RT si differenzia dal modello standard per l'estetica e la tastiera a sfioramento di tipo capacitivo denominata "S-touch".

1.2 - DESCRIZIONE PANNELLO FRONTALE



1 - Tasto P : Premuto e rilasciato rapidamente consente l'accesso all'impostazione del Set point.

Premuto per 5 sec. consente l'accesso alla modalità di programmazione parametri.

In modalità di programmazione viene utilizzato per accedere all'editazione dei parametri e per la conferma dei valori.

Sempre in modalità di programmazione può essere utilizzato insieme al tasto UP per modificare il livello di programmazione dei parametri.

Premuto insieme al tasto UP per 5 sec. quando la tastiera è bloccata consente lo sblocco della tastiera.

2 - Tasto DOWN/Aux: Nelle modalità di programmazione viene utilizzato per il decremento dei valori da impostare e per la selezione dei parametri.

Se programmato tramite il par. "t.Fb" consente, premuto per 1 sec. nella normale modalità di funzionamento di svolgere altre funzioni quali la selezione della modalità economica, il comando dell'uscita Aux, etc. (Vedere Funzione tasto Down).

3 - Tasto UP/ DEFROST: Nella normale modalità di funzionamento premuto per 5 sec. consente di attivare/disattivare un ciclo di sbrinamento manuale.

Nelle modalità di programmazione viene utilizzato per l'incremento dei valori da impostare e per la selezione dei parametri.

Sempre in modalità di programmazione può inoltre essere utilizzato insieme al tasto P per modificare il livello di programmazione dei parametri.

Premuto insieme al tasto P per 5 sec. quando la tastiera è bloccata consente lo sblocco della tastiera.

4 - Tasto U : Premuto e rilasciato rapidamente consente di visualizzare le variabili dello strumento (temperature misurate, etc.).

Nella modalità di programmazione viene utilizzato per uscire dalla modalità e tornare al normale funzionamento.

Se programmato tramite il par. "t.UF" consente, premuto per 1 sec. nella normale modalità di funzionamento, l'accensione/spengimento (Stand-by) del controllo o altre funzioni, quali il comando dell'uscita Aux, etc. (Vedere Funzione tasto U).

5 - Led SET : Nella normale modalità di funzionamento si accende quando un tasto è premuto per segnalare l'avvenuta pressione del medesimo.

Nella modalità di programmazione viene utilizzato per indicare il livello di programmazione dei parametri.

6 - Led OUT - COOL : Indica lo stato dell'uscita di regolazione (compressore o dispositivo di controllo della temperatura); uscita attivata (acceso), disattivata (spento), inibita (lampeggiante).

7 - Led OUT - HEAT : Indica lo stato dell'uscita di regolazione (compressore o dispositivo di controllo della temperatura) quando l'azione operante è quella di riscaldamento; uscita attivata (acceso), disattivata (spento), inibita (lampeggiante).

8 - Led DEF : Indica lo stato dello sbrinamento in corso o lo stato di sgocciolamento (lampeggiante).

9 - Led FAN : Indica lo stato dell'uscita ventole evaporatore on (acceso), off (spento) o inibita (lampeggiante).

10 - Led ALARM : Indica lo stato di allarme on (acceso), off (spento) e tacitato o memorizzato (lampeggiante)

11 - Led AUX : Indica lo stato dell'uscita Ausiliaria.

12 - Led CLOCK : Indica che è attivo l'orologio interno.

Se acceso fisso indica che, dopo essere stato abilitato l'orologio, non è mai mancata l'alimentazione allo strumento e pertanto l'ora corrente risulta presumibilmente corretta.

Se lampeggiante indica che, dopo che l'orologio è stato abilitato, è sicuramente mancata l'alimentazione e pertanto l'ora corrente potrebbe anche non essere corretta.

13 - Led Stand-By: Quando lo strumento viene posto nella modalità stand-by resta l'unico led acceso.

2 - PROGRAMMAZIONE

2.1 - IMPOSTAZIONE RAPIDA DEL SET POINT

La normale modalità di programmazione dei Set Point avviene premendo e rilasciando rapidamente il tasto P e il display visualizzerà "SP" (o "SPE") alternato al valore impostato.

Per modificarlo agire sui tasti UP per incrementare il valore o DOWN per decrementarlo.

Questi tasti agiscono a passi di un digit ma se mantenuti premuti oltre un secondo il valore si incrementa o decrementa in modo veloce e, dopo due secondi nella stessa condizione, la velocità aumenta ulteriormente per consentire il rapido raggiungimento del valore desiderato.

Tuttavia attraverso il par. "t.Ed" è possibile stabilire se e quali Set sono impostabili con la procedura rapida del tasto P.

Il parametro può assumere un valore compreso tra 0F e 6 il che significa che:

0F = Nessun Set è impostabile con la procedura rapida del tasto P (dunque il tasto P premuto e rilasciato non ha alcun effetto)

1 = E' impostabile solo SP (Set "normale")

2 = E' impostabile solo SPE (Set "economico")

3 = Sono impostabili sia SP che SPE

4 = E' impostabile il Set Attivo (SP o SPE)

5 = Sono impostabili sia SP che SPH (Set "turbo" o Set indipendente "Riscaldamento")

6 = Sono impostabili sia SP che SPE che SPH

Ad esempio, nel caso il parametro "t.Ed" = 1 o 3, la procedura è la seguente:

Premere il tasto P quindi rilasciarlo e il display visualizzerà "SP" alternato al valore impostato.

Per modificarlo agire sui tasti UP per incrementare il valore o DOWN per decrementarlo.

Se è presente solo il Set Point 1 ("t.Ed" = 1) una volta impostato il valore desiderato premendo il tasto P si esce dalla modalità rapida di impostazione.

Se invece è impostabile anche il Set Point Economico ("t.Ed" = 3) premendo e rilasciando ancora il tasto P il display visualizzerà "SPE" alternato al valore impostato.

Per modificarlo agire quindi sui tasti UP e DOWN come per il Set Point "SP"

Una volta impostato il valore desiderato premendo il tasto P si esce dalla modalità rapida di impostazione dei Set Point.

L'uscita dal modo di impostazione rapida dei Set avviene pertanto alla pressione del tasto P dopo la visualizzazione dell'ultimo Set programmabile oppure automaticamente non agendo su alcun tasto per circa 10 secondi, trascorsi i quali il display tornerà al normale modo di funzionamento.

2.2 - PROGRAMMAZIONE STANDARD DEI PARAMETRI

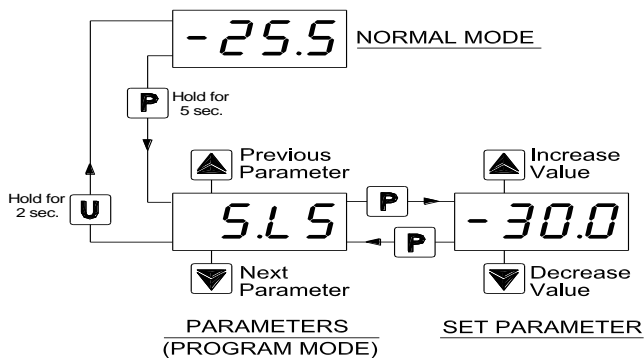
Per avere accesso ai parametri di funzionamento dello strumento quando la protezione dei parametri non è attiva occorre premere il tasto P e mantenerlo premuto per circa 5 secondi, trascorsi i quali il display visualizzerà il codice che identifica il primo parametro e con i tasti UP e DOWN sarà possibile selezionare il parametro che si intende editare.

Una volta selezionato il parametro desiderato premere il tasto P e verrà visualizzato il codice del parametro e la sua impostazione che potrà essere modificata con i tasti UP o DOWN.

Impostato il valore desiderato premere nuovamente il tasto P: il nuovo valore verrà memorizzato e il display mostrerà nuovamente solo la sigla del parametro selezionato.

Agendo sui tasti UP o DOWN è quindi possibile selezionare un altro parametro e modificarlo come descritto.

Per uscire dal modo di programmazione non agire su alcun tasto per circa 30 secondi, oppure premere il tasto U per circa 2 sec. sino ad uscire dalla modalità di programmazione.



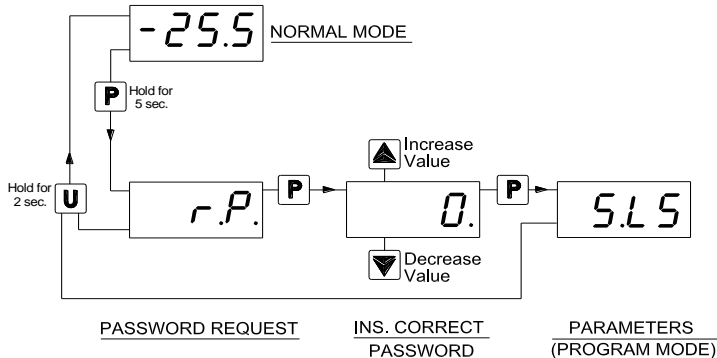
2.3 - PROTEZIONE DEI PARAMETRI MEDIANTE PASSWORD

Lo strumento dispone di una funzione di protezione dei parametri mediante password personalizzabile attraverso il par. "t.PP". Qualora si desideri disporre di questa protezione impostare al parametro "t.PP" il numero di password desiderato e uscire dalla programmazione parametri.

Quando la protezione è attiva, per poter aver accesso ai parametri, premere il tasto P e mantenerlo premuto per circa 5 secondi, trascorsi i quali, il display visualizzerà "r.P" e premendo ancora il tasto P il display visualizzerà "0".

A questo punto impostare, attraverso i tasti UP e DOWN, il numero di password programmato e premere il tasto P.

Se la password è corretta il display visualizzerà il codice che identifica il primo parametro e sarà possibile programmare i parametri con le stesse modalità descritte al paragrafo precedente. La protezione mediante password è disabilitata impostando il par. "t.PP" = 0F.



Note: Qualora venga dimenticata la Password per accedere ai parametri utilizzare la seguente procedura: Togliere e ridare alimentazione allo strumento, premere il tasto P durante il test iniziale del display mantenendo premuto il tasto oltre 5 sec. Si avrà così accesso ai parametri protetti e si potrà quindi verificare e modificare anche il parametro "t.PP".

2.4 - PROGRAMMAZIONE DEI PARAMETRI PERSONALIZZATA (LIVELLI DI PROGRAMMAZIONE PARAMETRI)

Dall'impostazione di fabbrica dello strumento la protezione mediante password agisce su tutti i parametri.

Qualora si desideri, dopo aver abilitato la Password mediante il parametro "t.PP", rendere programmabili senza protezione alcuni parametri mantenendo la protezione sugli altri occorre seguire la seguente procedura.

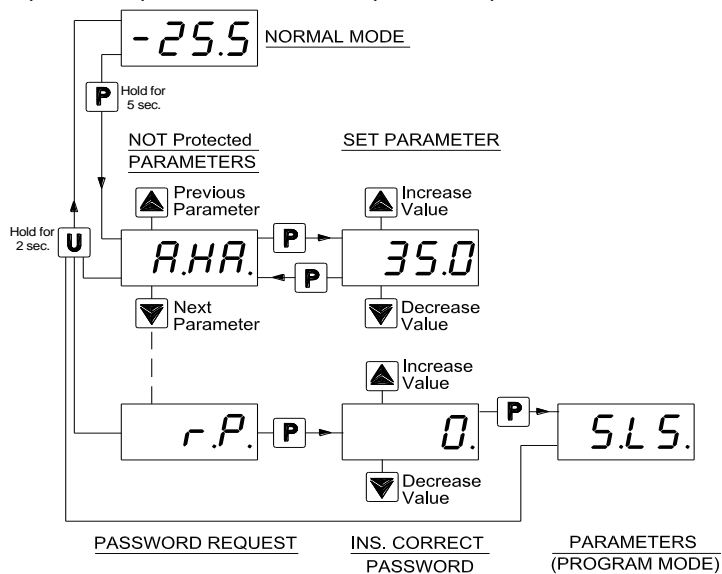
Accedere alla programmazione attraverso la Password e selezionare il parametro che si vuole rendere programmabile senza password.

Un volta selezionato il parametro se il led SET è lampeggiante significa che il parametro è programmabile solo mediante password ed è quindi "protetto" (se invece è acceso significa che il parametro è programmabile anche senza password ed è quindi "non protetto").

Per modificare la visibilità del parametro premere il P e mantenendolo premuto premere anche il tasto UP.

Il led SET cambierà stato indicando il nuovo livello di accessibilità del parametro (acceso = non protetto; lampeggiante = protetto mediante password).

In caso di Password abilitata e nel caso in cui vengano "sprotetti" alcuni parametri quando si accede alla programmazione verranno visualizzati per primi tutti i parametri configurati come "non protetti" senza alcuna divisione in gruppi e per ultimo il par. "r.P" attraverso il quale sarà possibile accedere ai parametri "protetti".



2.5 - RIPRISTINO DELLA CONFIGURAZIONE PARAMETRI DI DEFAULT

Lo strumento consente il reset dei parametri ai valori impostati in fabbrica come default.

Per ripristinare ai valori di default i parametri è sufficiente impostare alla richiesta di "r.P" la password -48.

Pertanto, qualora si desideri realizzare tale reset occorre abilitare la Password mediante il parametro "t.PP" in modo che venga richiesta l'impostazione di "r.P" e quindi impostare "-48" anziché la password di accesso programmata.

Una volta confermata la password con il tasto P il display mostra per circa 2 sec. "- - -" quindi lo strumento effettua il reset dello strumento come all'accensione e ripristina tutti i parametri ai valori di default programmati in fabbrica.

2.6 - FUNZIONE BLOCCO TASTI

Sullo strumento è possibile il blocco totale dei tasti.

Tale funzione risulta utile quando il controllore è esposto al pubblico e si vuole impedire qualsiasi comando.

La funzione di blocco della tastiera è attivabile programmando il parametro "t.Lo" ad un qualsiasi valore diverso da 0F.

Il valore impostato al par. "t.Lo" costituisce il tempo di inattività dei tasti trascorso il quale la tastiera viene automaticamente bloccata.

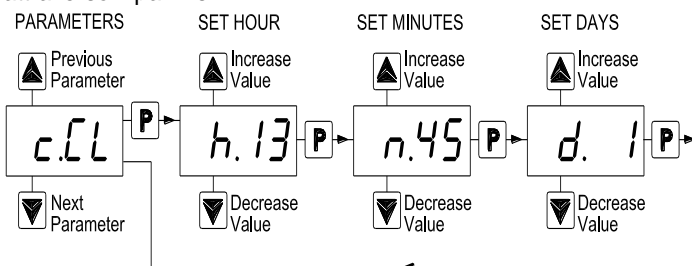
Pertanto non premendo alcun tasto per il tempo "t.Lo" lo strumento blocca automaticamente le normali funzioni dei tasti.

Premendo un qualsiasi tasto quando la tastiera è bloccata viene il display mostra "Ln" per avvisare del blocco attivo.

Per sbloccare la tastiera occorre premere contemporaneamente i tasti P e UP e mantenerli premuti per 5 sec., trascorsi i quali il display mostrerà "LF" e tutte le funzioni dei tasti risulteranno di nuovo operative.

2.7 - IMPOSTAZIONE DELL'ORA CORRENTE

Quando lo strumento è dotato dell'orologio interno è necessario abilitarlo e programmarlo sull'ora e sul giorno settimanale correnti attraverso il par. "c.CL".



Dopo aver selezionato il par. "c.CL" premendo il tasto P più volte vengono visualizzati nell'ordine:

"h." e le ore (es. "h.14")

"n." e i minuti (es. "n.52")

"d." e il giorno della settimana (es. "d.1")

I giorni sono considerati:

d. 1 = Lunedì

d. 2 = Martedì

d. 3 = Mercoledì

d. 4 = Giovedì

d. 5 = Venerdì

d. 6 = Sabato

d. 7 = Domenica

+ l'opzione oF che considera l'orologio come disabilitato.

L'accensione del led Clock Indica che è attivo l'orologio interno.

Se acceso fisso indica che, dopo essere stato abilitato l'orologio, non è mai mancata l'alimentazione allo strumento e pertanto l'ora corrente risulta presumibilmente corretta.

Se lampeggiante indica che, dopo che l'orologio è stato abilitato, è sicuramente mancata l'alimentazione e pertanto l'ora corrente potrebbe anche non essere corretta.

In questa condizione la pressione di un qualsiasi tasto annulla la segnalazione ed il led torna ad accendersi in modo permanente.

non è dotato né di interruttore né di dispositivi interni di protezione da sovracorrenti. Si raccomanda pertanto di prevedere l'installazione di un interruttore/sezionatore di tipo bipolare, marcato come dispositivo di disconnessione, che interrompa l'alimentazione dell'apparecchio. Tale interruttore deve essere posto il più possibile vicino allo strumento e in luogo facilmente accessibile dall'utilizzatore. Inoltre si raccomanda di proteggere adeguatamente tutti i circuiti connessi allo strumento con dispositivi (es. fusibili) adeguati alle correnti circolanti. Si raccomanda di utilizzare cavi con isolamento appropriato alle tensioni, alle temperature e alle condizioni di esercizio e di fare in modo che i cavi relativi ai sensori di ingresso siano tenuti lontani dai cavi di alimentazione e da altri cavi di potenza al fine di evitare l'induzione di disturbi elettromagnetici. Se alcuni cavi utilizzati per il cablaggio sono schermati si raccomanda di collegarli a terra da un solo lato.

Per la versione dello strumento con alimentazione F o G (12 / 24 V) è necessario l'uso dell'apposito trasformatore TF3, o di trasformatore con caratteristiche equivalenti (Isolamento Classe II); inoltre si consiglia di utilizzare un trasformatore per ogni apparecchio in quanto non vi è isolamento tra alimentazione ed ingressi.

Prima di collegare le uscite agli attuatori si raccomanda di controllare che i parametri impostati siano quelli desiderati e che l'applicazione funzioni correttamente onde evitare anomalie nell'impianto che possano causare danni a persone, cose o animali.

3 - AVVERTENZE PER INSTALLAZIONE ED USO



3.1 - USO CONSENTITO

Lo strumento è stato concepito come apparecchio di misura e regolazione in conformità con la norma EN 60730-1 per il funzionamento ad altitudini sino a 2000 m. L'utilizzo dello strumento in applicazioni non espressamente previste dalla norma sopra

citata deve prevedere tutte le adeguate misure di protezione. Lo strumento NON può essere utilizzato in ambienti con atmosfera pericolosa (infiammabile od esplosiva) senza una adeguata protezione. Lo strumento, se utilizzato con sonda NTC 1 (riconoscibile dal codice stampato sulla parte sensibile) risulta conforme alla norma EN 13485 ("Termometri la misurazione della temperatura dell'aria e dei prodotti per il trasporto, la conservazione e la distribuzione di prodotti alimentari refrigerati, congelati, surgelati e gelati") con la seguente designazione:[aria, S, A, 2, -50°C +90°C]. Si ricorda che tali termometri, quando si trovano in servizio, devono essere verificati periodicamente a cura dell'utilizzatore finale in conformità alla norma EN 13486. Si ricorda che l'installatore deve assicurarsi che le norme relative alla compatibilità elettromagnetica siano rispettate anche dopo l'installazione dello strumento, eventualmente utilizzando appositi filtri.

Qualora un guasto o un malfunzionamento dell'apparecchio possa creare situazioni pericolose o dannose per persone, cose o animali si ricorda che l'impianto deve essere predisposto con dispositivi elettromeccanici aggiuntivi atti a garantire la sicurezza.

3.2 - MONTAGGIO MECCANICO

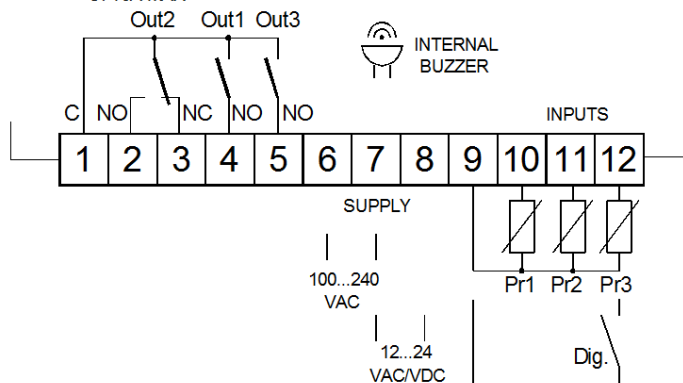
Lo strumento, in contenitore 78 x 35 mm, è concepito per il montaggio ad incasso a pannello entro un involucro. Praticare quindi un foro 71 x 29 mm ed inserirvi lo strumento fissandolo con le apposite staffe fornite. Si raccomanda di montare l'apposita guarnizione per ottenere il grado di protezione frontale dichiarato. Evitare di collocare la parte interna dello strumento in luoghi soggetti ad alta umidità o sporcizia che possono provocare condensa o introduzione nello strumento di parti o sostanze conduttive. Assicurarsi che lo strumento abbia una adeguata ventilazione ed evitare l'installazione in contenitori dove sono collocati dispositivi che possano portare lo strumento a funzionare al di fuori dai limiti di temperatura dichiarati. Installare lo strumento il più lontano possibile da fonti che possono generare disturbi elettromagnetici come motori, teleruttori, relè, elettrovalvole ecc.

3.3 - COLLEGAMENTI ELETTRICI

Effettuare le connessioni collegando un solo conduttore per morsetto e seguendo lo schema riportato, controllando che la tensione di alimentazione sia quella indicata sullo strumento e che l'assorbimento degli attuatori collegati allo strumento non sia superiore alla corrente massima consentita. Lo strumento, essendo previsto per collegamento permanente entro un'apparecchiatura,

3.4 - SCHEMA ELETTRICO DI COLLEGAMENTO

OUT1: 16A-AC1 (6A-AC3) / 250 VAC;
1HP 250VAC, 1/2HP 125VAC
OUT2: 8A-AC1 (3A-AC3) / 250 VAC;
1/2HP 250VAC, 1/3HP 125VAC
OUT3: 5A-AC1 (2A-AC3) / 250 VAC;
1/8HP 250/125 VAC
C: 16A MAX



4 - FUNZIONAMENTO

4.1 - FUNZIONE ON / STAND-BY

Lo strumento, una volta alimentato, può assumere 2 diverse condizioni:

- ON : significa che il controllore attua le funzioni di controllo previste.

- STAND-BY : significa che il controllore non attua nessuna funzione di controllo e il display viene spento ad eccezione del led Stand-by.

Il passaggio dallo stato di Stand-by allo stato di ON equivale esattamente all'accensione dello strumento dando alimentazione.

In caso di mancanza di alimentazione quindi al ritorno della stessa il sistema si pone sempre nella condizione che aveva prima dell'interruzione.

Il comando di ON/Stand-by può essere selezionato:

- mediante il tasto U premuto per 1 sec. se il par. "t.UF" = 3.
- mediante il tasto DOWN premuto per 1 sec. se il par. "t.Fb" = 3
- mediante l'ingresso digitale se il par. "i.Fi" = 7

4.2 - MODALITA' DI FUNZIONAMENTO "NORMALE", "ECONOMICA" E "TURBO"

Lo strumento permette di preimpostare fino a 3 diversi Set point di regolazione, uno Normale - "SP", uno Economico - "SPE" ed uno "Turbo" - "SPH".

Associati a ciascuno di essi vi è il relativo differenziale (isteresi) normale - "r.d", Economico - "r.Ed" e "Turbo" "r.Hd".

La commutazione tra le varie modalità può essere automatica o manuale.

FUNZIONAMENTO MODALITA' "NORMALE-ECONOMICA"

Può essere utilizzata nel caso sia necessario commutare due diverse temperature di funzionamento (es. diurna/notturna o feriale/festiva)

La modalità NORMALE / ECONOMICA può essere selezionata manualmente:

- Mediante il tasto U se il parametro "t.UF" = 2.
- Mediante il tasto DOWN/AUX se il parametro "t.Fb" = 2.
- Mediante l'ingresso digitale se il par. "i.Fi" = 6

La modalità NORMALE / ECONOMICA può essere selezionata automaticamente:

- Dopo il tempo "i.Et" di chiusura della porta (commutazione da Norm. a Eco)

- All'apertura della porta se è attivo il set point SPE da par. "i.Et" (commutazione da Eco a Norm.)

- Dopo il tempo "i.tt" di chiusura della porta dall'attivazione del set point SPE da par. "i.Et" (commutazione da Eco a Norm.)

Per questa funzione occorre utilizzare l'ingresso digitale configurato come "i.Fi" = 1, 2 o 3.

Se "i.Et" = oF la selezione della modalità Eco/Norm. tramite l'ingresso digitale configurato come porta risulta disattivata.

Se "i.tt" = oF la commutazione della modalità da Eco a Normale per time-out risulta disattivata.

L'inserimento della modalità economica è segnalata dalla label "Eco". Se "i.dS" = Ec lo strumento in modalità economica visualizza sempre "Eco" diversamente la label "Eco" appare ogni 10 sec. circa alternata alla normale visualizzazione impostata al par. "i.dS".

La selezione della modalità Eco risulta sempre abbinata anche alla funzione di spegnimento dell'uscita Ausiliaria se utilizzata come luce vetrina ("o.Fo" = 3).

FUNZIONAMENTO MODALITA' "TURBO- NORMALE-ECONOMICA"

La modalità "turbo" può essere utilizzata manualmente quando è richiesta una diminuzione della temperatura dei prodotti dopo la fase di caricamento del frigorifero.

Può essere invece utilizzata automaticamente per consentire il recupero della temperatura dei prodotti al termine del funzionamento della modalità economica.

La modalità "Turbo" può essere selezionata manualmente:

- Mediante il tasto U se il parametro "t.UF" = 4.
- Mediante il tasto DOWN/AUX se il parametro "t.Fb" = 4.
- Mediante l'ingresso digitale se il par. "i.Fi" = 8

La modalità "Turbo" può essere selezionata automaticamente:

- All'uscita dalla modalità Eco (solo se "r.HC" = C3)
- Ad ogni accensione dello strumento (solo se "r.HC" = C3 e Pr1 > SPE+r.Ed)

L'uscita dalla modalità "turbo" avviene automaticamente allo scadere del tempo "r.tC" oppure manualmente attraverso il comando programmato (tasto o ingresso digitale) e lo strumento torna sempre alla modalità normale.

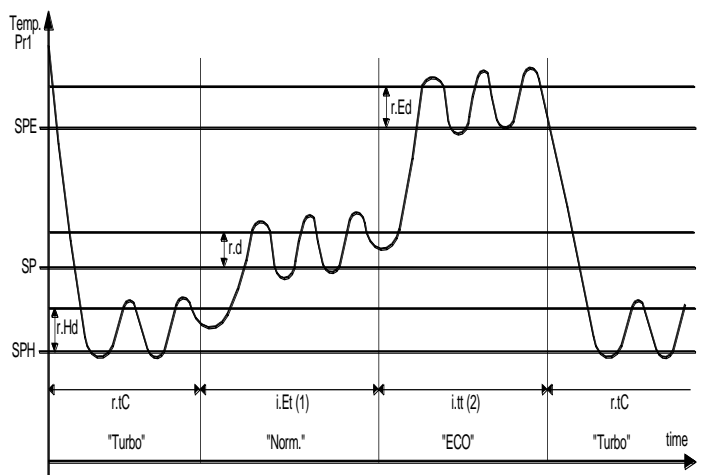
Impostando "r.HC" = C3 il ciclo di funzionamento risulta il seguente: All'accensione lo strumento si pone nella modalità che aveva al momento dello spegnimento ("Normale" o "Eco") a meno che la temperatura all'accensione non sia > SPE+r.Ed. In questo caso (vedi fig.) viene avviato automaticamente un ciclo "Turbo".

Trascorso il tempo "r.tC" lo strumento passa automaticamente alla modalità "Normale".

Se la porta viene aperta frequentemente lo strumento rimane nella modalità "Normale" se invece non viene aperta per il tempo "i.Et" commuta automaticamente alla modalità "Eco".

Lo strumento rimane nella modalità "Eco" sino alla riapertura della porta o, se impostato, sino al time-out "i.tt".

All'uscita della modalità "Eco" lo strumento effettua quindi un ciclo "Turbo" per consentire il recupero della temperatura dei prodotti dopo di che ritorna alla modalità di funzionamento "Normale" e così via.



(1) - Il tempo i.Et viene resettato ad ogni apertura della porta e nel caso rappresentato la porta è sempre chiusa.

(2) - Il tempo i.tt viene fermato all'apertura della porta e lo strumento commuta subito nella mod. "Turbo". Nel caso rappresentato la porta è sempre chiusa.

La modalità "turbo" in corso è segnalata dal display con l'indicazione "trb" sul display alternata alla normale visualizzazione.

Il Set point "SP" (normale) sarà impostabile con un valore compreso tra il valore programmato al par. "S.LS" e il valore programmato al par. "S.HS" mentre il Set Point "SPE" (economico) sarà impostabile con un valore compreso tra il valore programmato al par. "SP" e il valore programmato al par. "S.HS". Il Set point "SPH" ("turbo") sarà impostabile con un valore compreso tra il valore programmato al par. "S.LS" e il valore programmato al par. "SP".

Nota: negli esempi che seguono il Set point viene indicato genericamente come "SP" ed il differenziale come "r.d" comunque operativamente lo strumento agirà in base al Set point e al differenziale selezionato come attivo.

4.3 - CONFIGURAZIONE INGRESSI DI MISURA E VISUALIZZAZIONE

Mediante il par. "i.SE" è possibile selezionare la tipologia di sonda che si desidera utilizzare e che può essere: termistori PTC KTY81-121 (Pt), NTC 103AT-2 (nt) oppure Pt1000 (P1).

Invece mediante il parametro "i.uP" è possibile selezionare l'unità di misura della temperatura e la risoluzione di misura desiderata (C0=°C / 1°; C1=°C / 0.1°; F0= °F / 1°; F1= °F / 0.1°).

Lo strumento consente la calibrazione delle misure, che può essere utilizzata per una ritaratura dello strumento secondo le necessità dell'applicazione, mediante i par. "i.C1" (ingresso Pr1), "i.C2" (ingresso Pr2), "i.C3" (ingresso Pr3).

I par. "i.P2" e/o "i.P3" permettono di selezionare l'utilizzo delle misure da parte del regolatore secondo le seguenti possibilità:

= EP - Sonda Evaporatore: la sonda svolge le funzioni successivamente descritte allo scopo di controllare gli sbrinamenti e le ventole evaporatore.

= Au - Sonda Ausiliaria

= dG - Ingresso Digitale (vedi Funzioni Ingresso digitale)

Se gli ingressi Pr2 e/o Pr3 non vengono utilizzati impostare i par. "i.P2" e/o "i.P3" = oF.

Non è possibile impostare i due ingressi per la medesima funzione. Qualora vengano impostati i due ingressi per la stessa funzione questa è svolta solo dall'ingresso P2.

Mediante il par. "i.Ft" è possibile impostare un filtro software relativo alla misura dei valori in ingresso in modo da poter diminuire la sensibilità a rapide variazioni di temperatura (aumentando il tempo).

Attraverso il par. "i.dS" è possibile stabilire la normale visualizzazione del display che può essere la misura della sonda Pr1 (P1), la misura della sonda Pr2 (P2), la misura della sonda Pr3 (P3), il set point di regolazione attivo (SP), la misura della sonda Pr1 se lo strumento è in modalità normale e la label "Eco" se lo

strumento è in modalità Eco (Ec) , oppure ancora si può avere il display numerico spento (oF).

Qualora ad essere visualizzata fosse una delle misure ("i.dS"= P1, P2, P3, Ec) il par. "i.CU" permette di impostare un'offset che verrà applicato alla sola visualizzazione della variabile (tutti i controlli di regolazione avverranno sempre in funzione della misura corretta dai soli par. di calibrazione).

Indipendentemente da quanto impostato al par. "i.dS" è possibile visualizzare tutte le variabili di misura e di funzionamento a rotazione premendo e rilasciando il tasto **U**.

Il display mostrerà alternativamente il codice che identifica la variabile (vedi sotto) e il suo valore.

Le variabili visualizzabili sono:

"Pr1" - Misura Sonda Pr1

"Pr2" - Misura Sonda Pr2 (stato on/oF se ingresso digitale)

"Pr3" - Misura Sonda Pr3 (stato on/oF se ingresso digitale)

"Lt" - Temperatura minima Pr1 memorizzata

"Ht" - Temperatura massima Pr1 memorizzata

e, se è abilitato l'orologio:

"h." e ora corrente

"n." e minuti correnti

"d." e giorno corrente

I valori di picco minimo e massimo di Pr1 non vengono salvati al mancare dell'alimentazione e possono essere resettati mediante la pressione mantenuta per 3 sec. del tasto Down durante la visualizzazione del picco. Trascorsi 3 secondi il display mostrerà "--" per un istante ad indicare l'avvenuta cancellazione e assumerà come temperatura di picco quella misurata in quell'istante.

L'uscita dalla modalità di visualizzazione delle variabili avviene automaticamente dopo 15 secondi circa dall'ultima pressione del tasto U.

Si ricorda inoltre che la visualizzazione relativa alla sonda Pr1 può essere modificata anche mediante la funzione di blocco display in sbrinamento tramite il par. "d.dL" (vedere funzione. "sbrinamento").

4.4 - CONFIGURAZIONE INGRESSO DIGITALE

La funzione svolta dall'ingresso digitale (disponibile al morsetto 12 oppure all'ingresso Pr2 se "i.P2" = dG) è definita mediante il par. "i.Fi" e l'azione è ritardabile del tempo impostato al par. "i.ti".

La funzione svolta dall'ingresso digitale è definita mediante il par. "i.Fi" e l'azione è ritardabile del tempo impostato al par. "i.ti".

Il parametro "i.Fi" può essere configurato per i seguenti funzionamenti:

= **0** - Ingresso digitale non attivo

= **1** - Apertura porta cella mediante contatto normalmente aperto: alla chiusura dell'ingresso (e dopo il tempo "i.ti") lo strumento visualizza sul display alternativamente **oP** e la variabile stabilita al par. "i.dS". Con questo modo di funzionamento l'azione dell'ingresso digitale attiva anche il tempo impostabile al par. "A.oA" trascorso il quale viene attivato l'allarme per segnalare che la porta è rimasta aperta.

Inoltre all'apertura della porta lo strumento ritorna al funzionamento normale qualora si trovasse in modalità Eco e fosse abilitata la funzione di inserimento modalità Eco tramite par. "i.Et".

= **2** - Apertura porta cella con blocco ventole mediante contatto normalmente aperto: analogo a "i.Fi" = 1 ma con blocco delle ventole evaporatore. Inoltre All'intervento dell'allarme di porta aperta "A.oA" le ventole vengono comunque riavviate.

= **3** - Apertura porta cella con blocco compressore e ventole mediante contatto normalmente aperto: analogo a "i.Fi" = 2 ma con blocco di ventole e compressore. All'intervento dell'allarme di porta aperta "A.oA" oltre alle ventole viene riavviato anche il compressore.

= **4** - Segnalazione di allarme esterno con contatto normalmente aperto : alla chiusura dell'ingresso (e dopo il tempo "i.ti") viene attivato l'allarme e lo strumento visualizza sul display alternativamente **AL** e la variabile stabilita al par. "i.dS"

= **5** - Segnalazione di allarme esterno con disattivazione di tutte le uscite di controllo mediante contatto normalmente aperto : alla chiusura dell'ingresso (e dopo il tempo "i.ti") vengono disattivate tutte le uscite di controllo, viene attivato l'allarme e lo strumento

visualizza sul display alternativamente **AL** e la variabile stabilita al par. "i.dS"

= **6** - Selezione modalità Normale/Economica con contatto normalmente aperto: alla chiusura dell'ingresso (e dopo il tempo "i.ti") viene resa operativa la modalità Economica. Quando l'ingresso è invece aperto ad essere operativa è la modalità Normale.

= **7** - Accensione/Spegnimento(Stand-by) strumento mediante contatto normalmente aperto: alla chiusura dell'ingresso (e dopo il tempo "i.ti") viene acceso lo strumento mentre alla sua apertura viene posto nello stato di Stand-by.

= **8** - Comando di attivazione ciclo "turbo" con contatto normalmente aperto : alla chiusura dell'ingresso (e dopo il tempo "i.ti") viene avviato un ciclo "turbo".

= **-1, -2, -3, ecc.** - Funzioni identiche alle precedenti ma ottenibili tramite comandi di contatti normalmente chiusi e quindi con logica di funzionamento inversa.

4.5 - CONFIGURAZIONE DELLE USCITE E DEL BUZZER

Le uscite dello strumento possono essere configurate attraverso i parametri "o.o1", "o.o2", "o.o3".

Le uscite possono essere configurate per i seguenti funzionamenti:

= **ot** - Per comando del dispositivo di controllo della temperatura (es. compressore). Per il comando del dispositivo di controllo del raffreddamento nel caso di controllo a zona neutra o Raffreddamento e Riscaldamento ("r.HC" = nr o HC)

= **dF** - Per comando del dispositivo di sbrinamento

= **Fn** - Per il comando delle ventole evaporatore

= **Au** - Per il comando di un dispositivo ausiliario

= **At** - Per il comando di un dispositivo di allarme tacitabile attraverso un contatto normalmente aperto e chiuso in allarme.

= **AL** - Per il comando di un dispositivo di allarme non tacitabile attraverso un contatto normalmente aperto e chiuso in allarme.

= **An** - Per il comando di un dispositivo di allarme con funzione di memoria attraverso un contatto normalmente aperto e chiuso in allarme (vedi memoria allarme).

= **-t** - Per il comando di un dispositivo di allarme tacitabile attraverso un contatto normalmente chiuso e aperto in allarme.

= **-L** - Per il comando di un dispositivo di allarme non tacitabile attraverso un contatto normalmente chiuso e aperto in allarme.

= **-n** - Per il comando di un dispositivo di allarme con funzione di memoria attraverso un contatto normalmente chiuso e aperto in allarme (vedi memoria allarme).

= **on** - Per il comando di un dispositivo che deve risultare attivato quando lo strumento risulta acceso. L'uscita risulta pertanto disattivata quando lo strumento non è alimentato o risulta nello stato di stand-by. Questo modo di funzionamento può essere utilizzato come comando dell'illuminazione della vetrina, di resistenze antiappannamento o di altre utenze.

= **HE** - Per comando del dispositivo di controllo di riscaldamento nel caso di controllo a zona neutra o Raffreddamento e Riscaldamento ("r.HC" = nr o HC)

= **oF** - Nessuna Funzione (uscita disabilitata)

Se una delle uscite viene configurata come uscita ausiliaria (=Au) la sua funzione viene invece stabilita dal par. "o.Fo" e il funzionamento può essere condizionato dal tempo impostato al par. "o.tu".

Il parametro "o.Fo" può essere configurato per i seguenti funzionamenti:

= **oF** - Nessuna Funzione

= **1** - Uscita di regolazione ritardata. L'uscita ausiliaria viene attivata con ritardo impostabile al parametro "o.tu" rispetto all'uscita configurata come "ot". L'uscita verrà poi spenta in concomitanza con la disattivazione dell'uscita "ot". Questo modo di funzionamento può essere utilizzato come comando di un secondo compressore o comunque di altre utenze funzionanti secondo le stesse condizioni dell'uscita di regolazione, ma che devono essere ritardate rispetto all'accensione del compressore per evitare eccessivi assorbimenti di corrente.

= **2** - Attivazione da tasto frontale (U o DOWN/AUX). l'uscita viene attivata mediante la pressione dei tasti U o DOWN/AUX opportunamente configurati ("t.UF" o "t.Fb" = 1).

Questi comandi hanno un funzionamento bistabile, il che significa che alla prima pressione del tasto l'uscita viene attivata mentre alla seconda viene disattivata. In questa modalità l'uscita configurata come ausiliaria può essere spenta anche spenta in modo automatico dopo un certo tempo impostabile al parametro "o.tu". Con "o.tu" = oF l'uscita viene attivata e disattivata solo manualmente tramite il tasto frontale (U o DOWN/AUX), diversamente l'uscita, una volta attivata, viene spenta automaticamente dopo il tempo impostato. Questo funzionamento può essere utilizzato ad esempio come comando luce cella, di resistenze antiappannamento o di altre utenze.

= **3** - Luce vetrina collegata alla modalità Normale/Eco. L'uscita risulta accesa quando è attiva la modalità Normale mentre risulta spenta quando è attiva la modalità Eco.

= **4** - Luce interna cella. L'uscita è sempre spenta e si accende solo da ingresso digitale configurato come apertura porta ("i.Fi" = 1, 2, 3).

Il par. "o.bu" permette invece la configurazione del buzzer interno (se presente) come segue:

= **oF** - il buzzer è disattivato

= **1** - il buzzer si attiva solo per segnalare gli allarmi

= **2** - il buzzer si attiva brevemente solo per segnalare la pressione dei tasti (non segnala gli allarmi)

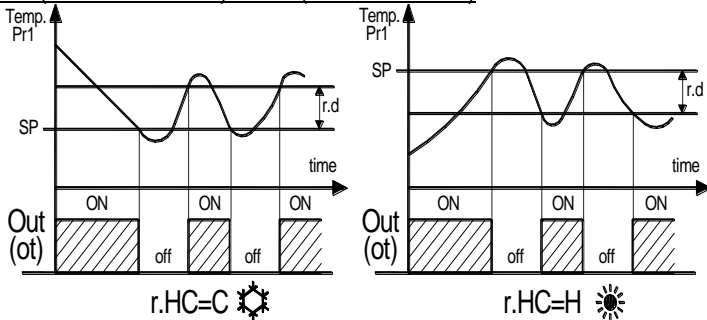
= **3** - il buzzer si attiva sia per segnalare gli allarmi che la pressione dei tasti

4.6 - REGOLATORE DI TEMPERATURA

Il modo di regolazione dello strumento è di tipo ON/OFF e agisce sulle uscite configurate come "ot" e come "HE" in funzione della misura della sonda Pr1, del/dei Set Point attivo/i "SP" (o "SPE" e/o "SPH"), del differenziale di intervento "r.d" (o "r.Ed" e/o "r.Hd") e del modo di funzionamento "r.HC".

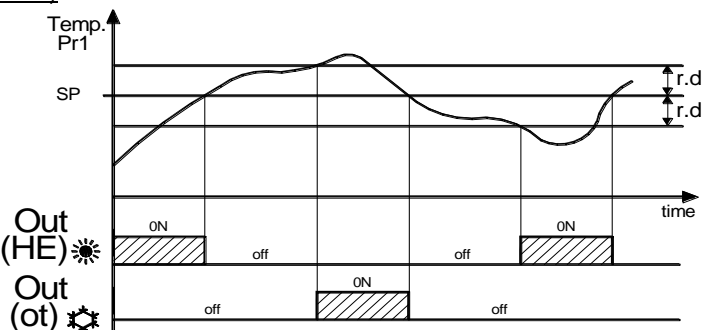
Attraverso il par. "r.HC" è possibile ottenere i seguenti funzionamenti:

= **C** (Raffreddamento) o = **H** (Riscaldamento)



Relativamente al modo di funzionamento programmato al parametro "r.HC" il differenziale viene considerato automaticamente dal regolatore con valori positivi per un controllo di Refrigerazione ("r.HC"=C) o con valori negativi per il controllo di Riscaldamento ("r.HC"=H).

= **nr** (Zona Neutra o Raffreddamento e Riscaldamento un'unico Set Point)

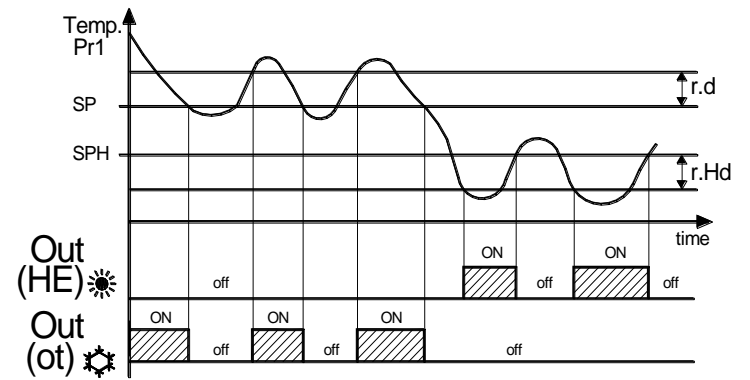


Nel caso in cui venga programmato il par. "r.HC" = nr l'uscita configurata come "ot" opera con azione di raffreddamento (come "r.HC" = C) mentre l'uscita configurata come "HE" opera con azione di riscaldamento.

In questo caso il Set point di regolazione per entrambe le uscite risulta quello attivo tra SP, SPE o SPH ed il differenziale di intervento ("r.d" o "r.Ed" o "r.Hd") viene considerato

automaticamente dal regolatore con valori positivi per l'azione di raffreddamento e con valori negativi per l'azione di riscaldamento.

= **HC** (Raffreddamento e Riscaldamento con due Set Point indipendenti)



r.HC=HC

Analogamente nel caso in cui venga programmato il par. "r.HC" = HC l'uscita configurata come "ot" opera con azione di raffreddamento (come "r.HC" = C) mentre l'uscita configurata come "HE" opera con azione di riscaldamento.

In questo caso il Set point di regolazione per l'uscita "ot" risulta quello attivo tra SP, SPE o SPH mentre per l'uscita "HE" risulta il Set SPH.

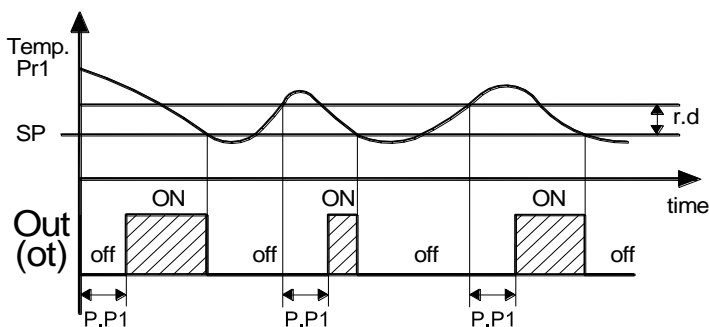
Il differenziale di intervento per l'uscita "ot" sarà quello attivo ("r.d" o "r.Ed" o "r.Hd") e verrà considerato automaticamente dal regolatore con valori positivi (trattandosi di Raffreddamento) mentre per l'uscita "HE" sarà "r.Hd" considerato con valori negativi (trattandosi di Riscaldamento).

In questa modalità l'attivazione del ciclo "turbo" porta lo strumento ad operare con regolazione a zona neutra a set point SPH.

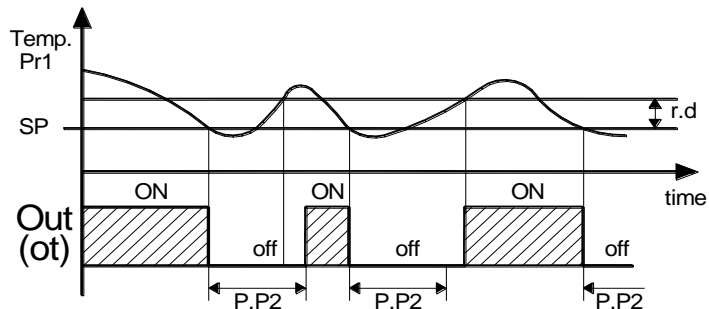
Tutte le protezioni a tempo descritte al par. successivo (P.P1, P.P2, P.P3) agiscono sempre e solo sull'uscita configurata come "ot". In caso di errore sonda è possibile fare in modo che l'uscita configurata come "ot" continui a funzionare ciclicamente secondo i tempi programmati ai par. "r.t1" (tempo di attivazione) e "r.t2" (tempo di disattivazione). Al verificarsi di un errore della sonda Pr1 lo strumento provvede ad attivare l'uscita "ot" per il tempo "r.t1", quindi a disattivarla per il tempo "r.t2" e così via sino al permanere dell'errore. Programmando "r.t1" = oF l'uscita in condizioni di errore sonda resterà sempre spenta. Programmando invece "r.t1" ad un qualsiasi valore e "r.t2" = oF l'uscita in condizioni di errore sonda resterà sempre accesa. Si ricorda che il funzionamento del regolatore di temperatura può essere condizionato dalle seguenti funzioni: "Protezioni compressore e ritardo all'accensione", "Sbrinamento", "porta aperta" e "allarme esterno con blocco uscite" con ingresso digitale.

4.7 - FUNZIONI DI PROTEZIONE COMPRESSORE E RITARDO ALL'ACCENSIONE

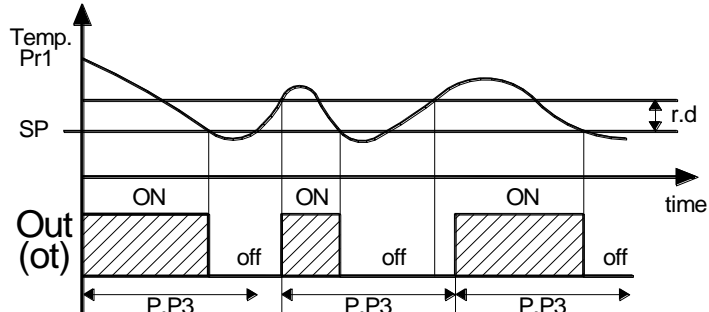
Le funzioni di protezione compressore svolte dall'apparecchio hanno lo scopo di evitare partenze frequenti e ravvicinate del compressore comandato dallo strumento nelle applicazioni di refrigerazione o comunque possono essere utilizzate per aggiungere un controllo a tempo sull'uscita destinata al comando dell'attuatore. Tale funzione prevede 3 controlli a tempo sull'accensione dell'uscita configurata come "ot" associati alla richiesta del regolatore di temperatura. La protezione consiste nell'impedire che si verifichi un'attivazione dell'uscita durante il conteggio dei tempi di protezione impostati e quindi che l'eventuale attivazione si verifichi solo allo scadere di tutti i tempi di protezione. Il primo controllo prevede un ritardo all'attivazione dell'uscita "ot" secondo quanto impostato al parametro "P.P1" (ritardo all'accensione).



Il secondo controllo prevede un'inibizione all'attivazione dell'uscita "ot" se, da quando l'uscita è stata disattivata, non è trascorso il tempo impostato al parametro "P.P2" (ritardo dopo lo spegnimento o tempo minimo di spegnimento).



Il terzo controllo prevede un'inibizione all'attivazione dell'uscita "ot" se, da quando l'uscita è stata attivata l'ultima volta, non è trascorso il tempo impostato al parametro "P.P3" (ritardo tra le accensioni).



Durante tutte le fasi di inibizione causate dalle protezioni il led che segnala l'attivazione dell'uscita di regolazione (Cool o Heat) è lampeggiante.

Inoltre è possibile impedire l'attivazione di tutte le uscite dopo l'accensione dello strumento per il tempo impostato al par. "P.od". Durante la fase di ritardo all'accensione il display mostra l'indicazione **od** alternata alla normale visualizzazione programmata.

Le funzioni di temporizzazione descritte risultano disattivate programmando i relativi parametri = oF.

4.8 - CONTROLLO DI SBRINAMENTO

Il modo di controllo dello sbrinamento agisce sulle uscite configurate come "ot" e "dF".

Il tipo di sbrinamento che lo strumento deve effettuare viene stabilito dal par. "d.dt" che può essere programmato:

= **EL** - CON RISCALDAMENTO ELETTRICO (o comunque per fermata compressore): con questa modalità durante lo sbrinamento l'uscita "ot" è disattivata mentre l'uscita "dF" è attivata. Non utilizzando l'uscita "dF" si otterrà uno sbrinamento per fermata compressore.

= **in** - CON GAS CALDO o INVERSIONE DI CICLO: con questa modalità durante lo sbrinamento le uscite "ot" e "dF" sono attivate.

= **no** - SENZA CONDIZIONAMENTO DELL'USCITA COMPRESSORE: con questa modalità durante lo sbrinamento l'uscita "ot" continua ad operare in funzione del regolatore di temperatura mentre l'uscita "dF" è attivata)

= **Et** - CON RISCALDAMENTO ELETTRICO E TERMOSTATAZIONE: con questa modalità durante lo sbrinamento l'uscita "ot" è disattivata mentre l'uscita "dF" opera come regolatore di temperatura dell'evaporatore in sbrinamento.

Con questa selezione il termine dello sbrinamento risulta essere sempre a tempo (d.dE). Durante lo sbrinamento l'uscita "dF" si comporta come un regolatore di temperatura in funzione di riscaldamento con Set = "d.tE" e isteresi fissa a 1°C e con riferimento alla temperatura misurata dalla sonda configurata come sonda evaporatore (EP).

In questa modalità, se la sonda evaporatore non è abilitata o risulta in errore, lo sbrinamento si comporta come con selezione EL (quindi l'uscita dF durante lo sbrinamento deve rimanere sempre attivata).

4.8.1 - AVVIO SBRINAMENTI AUTOMATICI

Gli sbrinamenti possono essere avviati automaticamente:

- **Ad orari stabiliti (Se è presente e abilitato l'orologio interno)**
- **Ad intervalli (regolari o dinamici)**
- **Per temperatura evaporatore**
- **Per tempo continuo di funzionamento compressore**

Allo scopo di evitare inutili sbrinamenti quando la temperatura evaporatore risulta elevata il par. "d.tS" permette di stabilire la temperatura riferita alla sonda evaporatore (sonda configurata come EP) al di sotto della quale gli sbrinamenti sono possibili.

Pertanto, nelle modalità indicate, se la temperatura misurata dalla sonda evaporatore è superiore a quella impostata al par. "d.tS" gli sbrinamenti sono inibiti.

- Sbrinamento ad orari stabiliti - "Real Time Clock Defrosting"

Impostando il par. "d.dC" = cL vengono abilitati gli sbrinamenti ad orari stabiliti (e vengono disabilitati gli sbrinamenti ad intervalli).

Lo strumento permette di programmare sino a 8 sbrinamenti giornalieri ad orari stabiliti il cui orario di avvio è programmabile ai par. "d.d1", "d.d2", "d.d3", "d.d4", "d.d5", "d.d6", "d.d7", "d.d8".

Programmando al par. "d.dn" il numero di sbrinamenti giornalieri è possibile ripartirli equamente nell'arco delle 24 ore stabilendo solo l'orario di inizio del primo sbrinamento al par. "d.d1"

In questa modalità i par. "d.d2", "d.d3", "d.d4", "d.d5", "d.d6", "d.d7", "d.d8" verranno programmati automaticamente dallo strumento e non saranno modificabili.

Programmando il par. "d.dn"=oF la funzione verrà disabilitata ed i parametri torneranno ad essere editabili

N.B.: Si ricorda che per il funzionamento del "Real Time Clock Defrosting" deve essere presente ed abilitato l'orologio interno.

Se si desidera una gestione diversa tra i giorni feriali ed i giorni festivi lo strumento permette inoltre di programmare sino a 4 sbrinamenti giornalieri festivi ad orari stabiliti il cui orario di avvio è programmabile ai par. "d.H1", "d.H2", "d.H3", "d.H4".

Il/i giorno/giorni considerato/i come festivi è/sono programmabile al par. "d.Hd" (1 = lunedì ... 7 = domenica; 8 = sab+dom)

Se "d.Hd" = oF tutti i giorni sono considerati come feriali.

Programmando al par. "d.dH" il numero di sbrinamenti giornalieri festivi è possibile ripartirli equamente nell'arco delle 24 ore stabilendo solo l'orario di inizio del primo sbrinamento al par. "d.H1"

In questa modalità i par. "d.H2", "d.H3", "d.H4" verranno programmati automaticamente dallo strumento e non saranno modificabili.

Programmando il par. "d.Hn"=oF la funzione verrà disabilitata ed i parametri torneranno ad essere editabili

- Sbrinamento ad intervalli regolari

In alternativa agli sbrinamenti programmabili ad orario lo strumento permette l'esecuzione degli sbrinamenti ad intervallo.

Attraverso il par. "d.dC" è possibile stabilire le modalità di conteggio dell'intervallo di sbrinamento i tale intervallo come segue:

= **rt** - Ad intervalli per tempo reale di accensione. L'intervallo "d.di" è conteggiato come tempo totale di accensione strumento.

Questa modalità risulta quella tipicamente usata attualmente nei sistemi frigoriferi.

= **ct** - Ad intervalli per tempo funzionamento compressore. L'intervallo "d.di" è conteggiato come somma dei tempi di funzionamento dell'uscita di regolazione (uscita ot attivata).

Questa modalità viene usata solitamente nei sistemi frigoriferi a temperatura positiva dotati di sbrinamento per fermata compressore.

= **cS** - Sbrinamento ad ogni fermata del compressore. Lo strumento avvia un ciclo di sbrinamento allo spegnimento uscita ot al raggiungimento del Set, o comunque allo scadere dell'intervallo "d.di" impostato (se "d.di" = oF lo sbrinamento avviene solo alla fermata del compressore).

Questa modalità viene usata solo su macchine frigorifere particolari nelle quali si desidera avere l'evaporatore sempre alle condizioni di massima efficienza ad ogni ciclo del compressore.

Dopo aver sezionato il par. "d.dC" nel modo desiderato tra rt, ct o cS impostare al par. "d.di" il tempo che deve intercorrere tra la fine di uno sbrinamento e l'inizio del successivo per abilitare lo sbrinamento automatico ad intervalli

In queste modalità il primo sbrinamento dallo strumento può essere stabilito dal par. "d.Sd".

Questo permette di eseguire il primo sbrinamento ad un intervallo diverso da quello impostato al par. "d.di".

Se si desidera che ad ogni accensione dello strumento venga realizzato un ciclo di sbrinamento (sempre che vi siano le condizioni stabilite dal par. "d.tE" nei casi indicati e descritti successivamente) programmare il par. "d.Sd" = oF.

Questo consente di avere l'evaporatore sempre sbrinato anche quando dovessero verificarsi frequenti interruzioni dell'alimentazione che potrebbero causare l'annullamento di vari cicli di sbrinamento.

Se invece si desidera l'esecuzione di tutti gli sbrinamenti allo stesso intervallo impostare "d.Sd" = "d.di".

Impostando "d.di" = oF gli sbrinamenti ad intervallo sono disabilitati (compreso il primo, indipendentemente dal tempo impostato al par. "d.Sd").

Impostando "d.dd" = 0 gli intervalli di sbrinamento risultano quelli impostati e dunque la funzione "Dynamic Defrost Intervals System" risulta disabilitata.

- Sbrinamento ad intervalli dinamici - "Dynamic Defrost Intervals System"

Impostando "d.dC" nel modo desiderato tra rt, ct o cS e "d.dd" ad un qualsiasi valore la funzione "Dynamic Defrost Intervals System" risulta operativa.

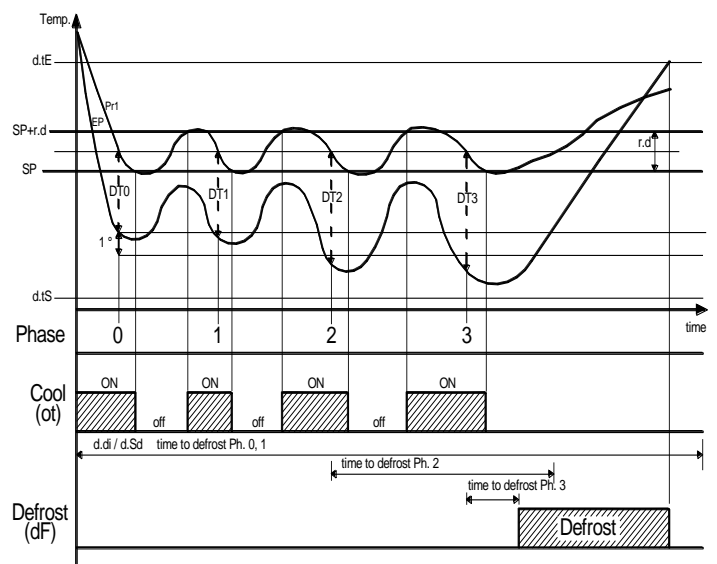
Nota: Per questa funzione risulta necessario utilizzare la sonda evaporatore.

Questa funzione permette allo strumento di ridurre dinamicamente il conteggio dell'intervallo in corso ("d.di" o "d.Sd" se si tratta del primo sbrinamento), anticipando così l'esecuzione di uno sbrinamento quando fosse necessario, in funzione di un algoritmo che permette di rilevare un calo di prestazioni dello scambio termico nel frigorifero.

L'algoritmo permette di stimare una riduzione dello scambio termico in base all'aumento della differenza di temperatura tra Pr1 (regolazione cella) e sonda evaporatore (sonda configurata come EP) che viene memorizzata dallo strumento in prossimità del Set Point di regolazione.

Il vantaggio dello sbrinamento ad intervalli dinamici è che consente di programmare intervalli di sbrinamento più lunghi del normale e fare in modo che siano le condizioni del sistema determinate dallo strumento ad anticiparne l'esecuzione se necessario.

Se il sistema risulta tarato correttamente questo consente la riduzione di molti sbrinamenti non necessari (e quindi un risparmio di energia) che potrebbero invece verificarsi con il normale funzionamento quando, per garantire con maggior certezza l'efficienza del sistema, l'intervallo di sbrinamento viene programmato con un tempo che spesso risulta troppo breve.



esempio funzionamento "dynamic defrost intervals system" con riduzione "d.dd" = 40 % e fine sbrinamento per temperatura.

Attraverso il par.

"d.dd" - PERCENTUALE RIDUZIONE TEMPO MANCANTE ALLO SBRINAMENTO

È possibile stabilire la percentuale di riduzione del tempo mancante allo sbrinamento da eseguire quando si presentano le condizioni per la riduzione.

Impostando il par. "d.dd" = 100 % alla prima rilevazione di aumento della differenza di temperatura tra cella ed evaporatore (> 1 °) avviene immediatamente uno sbrinamento.

Poichè lo strumento necessita di un primo valore di riferimento della differenza di temperatura tra cella ed evaporatore ogni variazione del valore del Set Point Attivo, del differenziale di regolazione, o l'esecuzione di uno sbrinamento annulla tale riferimento e non può essere eseguita nessuna riduzione di tempo sino all'acquisizione di un nuovo valore di riferimento.

- Sbrinamento per temperatura evaporatore

Lo strumento avvia un ciclo di sbrinamento quando la temperatura evaporatore (sonda configurata come EP) scende al di sotto del valore programmato al par. "d.tF" per il tempo "d.St" per garantire uno sbrinamento qualora l'evaporatore raggiunga temperature molto basse che risultano normalmente sintomatiche di un basso scambio termico rispetto alle condizioni normali di funzionamento. Impostando "d.tF" = -99.9 la funzione risulta sostanzialmente disabilitata.

La funzione risulta operativa sia nel caso di funzionamento con sbrinamenti a orari ("d.dC" = cL) sia nel caso di funzionamento con sbrinamenti ad intervallo ("d.dC" = rt, ct, cS).

- Sbrinamento per tempo continuo di funzionamento compressore

Lo strumento avvia un ciclo di sbrinamento quando il compressore risulta attivato ininterrottamente per il tempo "d.Cd".

Tale funzione viene utilizzata in quanto il funzionamento continuo del compressore per un lungo periodo è spesso e normalmente sintomo di un basso scambio termico tipicamente causato dalla brina sull'evaporatore.

Impostando "d.Cd" = oF la funzione è disabilitata.

La funzione risulta operativa sia nel caso di funzionamento con sbrinamenti a orari ("d.dC" = cL) sia nel caso di funzionamento con sbrinamenti ad intervallo ("d.dC" = rt, ct, cS).

4.8.2 - SBRINAMENTI MANUALI

Per avviare un ciclo di sbrinamento manuale premere il tasto UP/DEFROST nella normale modalità di funzionamento e mantenerlo premuto per circa 5 secondi trascorsi i quali, se vi sono le condizioni per eseguire lo sbrinamento, il led Def si accenderà e lo strumento realizzerà un ciclo di sbrinamento. Per interrompere un ciclo di sbrinamento in corso premere il tasto UP/DEFROST e mantenerlo premuto per circa 5 secondi durante il ciclo di sbrinamento.

4.8.3 - FINE SBRINAMENTI

Mediante il par. "d.PE" è possibile stabilire se la durata del ciclo di sbrinamento può essere a tempo oppure per raggiungimento di temperatura.

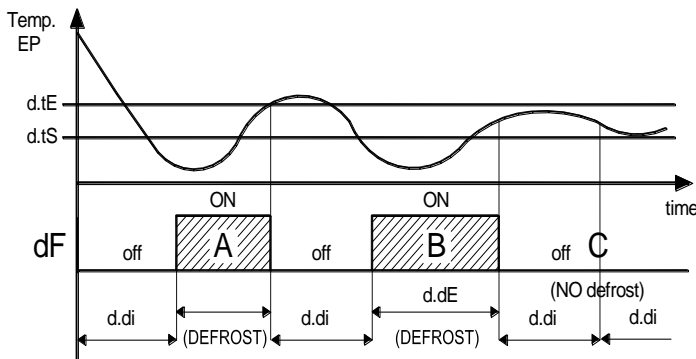
Nel caso in cui "d.PE" = oF oppure non venga utilizzata la sonda evaporatore (o non sia disponibile la misura di temperatura selezionata) oppure ancora si utilizzi la modalità di sbrinamento termostato (par. "d.dt" = Et) la durata del ciclo viene stabilita dal par. "d.dE"

(impostando "d.dE" = oF gli sbrinamenti ad intervallo o manuali risultano disabilitati).

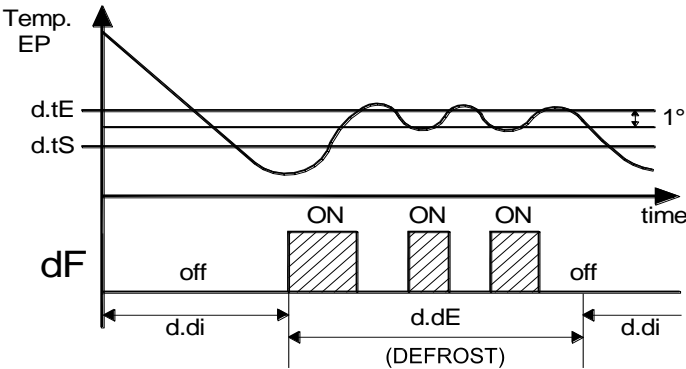
Se invece la sonda evaporatore viene utilizzata e non è selezionato lo sbrinamento elettrico termostato (par. "d.dy" = EL, in, no) il termine dello sbrinamento avviene quando la temperatura misurata dalla sonda configurata come EP (se "d.PE" = EP) oppure la temperatura misurata dalla sonda Pr1 (se "d.PE" = P1) supera la temperatura impostata al par. "d.tE".

Qualora questa temperatura non venga raggiunta nel tempo impostato al par. "d.dE" lo sbrinamento viene comunque interrotto.

Se la temperatura misurata dalla sonda evaporatore (per "d.PE" = EP) o dalla sonda Pr1 (per "d.PE" = P1) è superiore a quella impostata al par. "d.tE" gli sbrinamenti sono inibiti.



Esempi di fine sbrinamento: lo sbrinamento indicato come A termina per raggiungimento della temperatura "d.tE", lo sbrinamento B termina allo scadere del tempo "d.dE" in quanto la temperatura "d.tE" non viene raggiunta, lo sbrinamento C non avviene in quanto la temperatura è superiore a "d.tS".



Esempio di sbrinamento elettrico termostato: lo sbrinamento termina allo scadere del tempo "d.dE". Durante lo sbrinamento l'uscita configurata come dF si accende/spegne come un regolatore di temperatura on-off in funzione di riscaldamento con isteresi di 1° allo scopo di mantenere costante la temperatura di sbrinamento al valore "d.tE" impostato.

Il ciclo di sbrinamento in corso è segnalato dall'accensione del led DEF.

Al termine dello sbrinamento è possibile ritardare la ripartenza del compressore (uscita "ot") del tempo impostato al par. "d.td" in modo da permettere lo sgocciolamento dell'evaporatore.

Durante questo ritardo il led Def è lampeggiante ad indicare lo stato di sgocciolamento.

4.8.4 INTERVALLI E DURATA SBRINAMENTO IN CASO DI ERRORE SONDA EVAPORATORE

In caso di errore sonda evaporatore gli sbrinamenti avvengono con intervallo "d.Ei" e con durata "d.EE".

Nel caso in cui avvenga un errore sonda quando il tempo mancante all'avvio dello sbrinamento o alla fine dello sbrinamento conteggiato normalmente fosse inferiore a quello impostato ai parametri relativi alle condizioni di errore sonda, l'inizio o la fine avvengono con il tempo minore.

Le funzioni sono previste in quanto quando viene utilizzata la sonda evaporatore il tempo di durata dello sbrinamento viene normalmente impostato più lungo del necessario in quanto opera come sicurezza (il valore di temperatura misurato dalla sonda provvede a terminare prima lo sbrinamento) e, nel caso venga utilizzata la funzione "Dynamic Defrost Intervals System" l'intervallo di sbrinamento è normalmente impostato molto più lungo di quello che viene normalmente programmato negli strumenti non dotati della funzione.

4.8.5 - BLOCCO DISPLAY IN SBRINAMENTO

Mediante i parametri "d.dL" e "A.dA" è possibile stabilire il comportamento del display durante lo sbrinamento.

Il parametro "d.dL" consente il blocco della visualizzazione del display sull'ultima misura di temperatura della sonda Pr1 ("d.dL" = on) prima dell'inizio di uno sbrinamento, durante tutto il ciclo e sino a quando, finito lo sbrinamento, la temperatura non è tornata al di sotto del valore dell'ultima misura, oppure del valore ["SP" + "r.d"], oppure è scaduto il tempo impostato al par. "A.dA".

Oppure permette la visualizzazione della sola scritta "dDEF" ("dL" = Lb) durante lo sbrinamento e, dopo il termine dello sbrinamento, della scritta "PdF" sino a quando, finito lo sbrinamento, la temperatura Pr1 non è tornata al di sotto del valore dell'ultima lettura, oppure del valore ["SP" + "r.d"]) oppure è scaduto il tempo impostato al par. "A.dA".

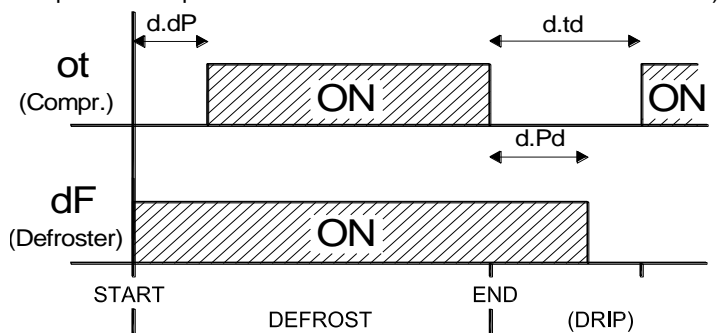
Diversamente ("d.dL" = oF) il display durante lo sbrinamento continuerà a visualizzare la temperatura misurata effettivamente dalla sonda Pr1

4.8.6 - FUNZIONI AGGIUNTIVE PER SBRINAMENTO A GAS CALDO O SBRINAMENTO MISTO (GAS CALDO-ELETTRICO)

Se lo sbrinamento utilizzato è del tipo a Gas caldo o uno sbrinamento combinato Gas-caldo + riscaldamento elettrico ("d.dt" = in) è possibile ottimizzare il funzionamento della macchina usufruendo dei parametri "d.dP" e "d.Pd".

Il parametro "d.dP" permette uno stop forzato del compressore all'avvio dello sbrinamento trascorso il quale il compressore viene avviato normalmente come previsto nella modalità.

Il parametro "d.Pd" consente invece un prolungamento dell'attivazione dell'uscita di sbrinamento al termine dello sbrinamento (anticipando sostanzialmente l'arresto del compressore rispetto alla disattivazione dell'uscita di sbrinamento)



4.9 - CONTROLLO VENTOLE EVAPORATORE

Il controllo delle ventole evaporatore opera sull'uscita configurata come "Fn" in funzione di determinati stati di controllo dello strumento e della temperatura misurata dalla sonda evaporatore (sonda configurata come "EP").

Nel caso la sonda evaporatore non venga utilizzata oppure sia in errore, l'uscita configurata come "Fn" risulta attivata solo in funzione dei parametri "F.tn", "F.tF" e "F.FE".

Tramite i parametri "F.tn" e "F.tF" è possibile stabilire il comportamento delle ventole evaporatore quando l'uscita di regolazione configurata come "ot" (compressore) è spenta.

Quando l'uscita "ot" risulta disattivata è possibile fare in modo che l'uscita configurata come "Fn" continui a funzionare ciclicamente secondo i tempi programmati ai par. "F.tn" (tempo di attivazione ventole evaporatore a compressore spento) e "F.tF" (tempo di disattivazione ventole evaporatore a compressore spento).

All'arresto del compressore lo strumento provvede a mantenere accese le ventole evaporatore per il tempo "F.tn", quindi a disattivarla per il tempo "F.tF" e così via sino a che l'uscita "ot" rimane disattivata.

Programmando "F.tn" = oF l'uscita Fn verrà disattivata alla disattivazione dell'uscita "ot" (ventole evaporatore spente a compressore spento o funzionamento ventole agganciate al compressore).

Programmando invece "F.tn" ad un qualsiasi valore e "F.tF" = oF l'uscita "Fn" rimarrà attivata anche alla disattivazione dell'uscita ot (ventole evaporatore accese a compressore spento).

Il parametro "F.FE" permette invece di stabilire se le ventole devono essere sempre accese indipendentemente dallo stato dello sbrinamento ("F.FE" = on) oppure spegnersi durante lo sbrinamento ("F.FE" = oF).

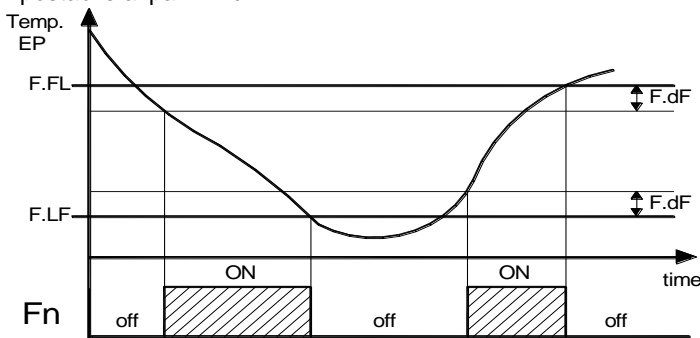
In quest'ultimo caso è possibile ritardare la ripartenza delle ventole anche dopo il termine dello sbrinamento del tempo impostato al par. "F.Fd".

Quando è attivo questo ritardo il led FAN risulta lampeggiante per segnalare il ritardo in corso.

Quando la sonda evaporatore è utilizzata le ventole, oltre ad essere condizionate dai parametri "F.tn", "F.tF" e "F.FE", risultano condizionate anche da un controllo di temperatura.

E' infatti possibile stabilire la disabilitazione delle ventole quando la temperatura misurata dalla sonda evaporatore è superiore a quanto impostato al par. "F.FL" (temperatura troppo calda) oppure anche quando è inferiore a quanto impostato al par. "F.LF" (temperatura troppo fredda).

Associato a questi parametri vi è anche il relativo differenziale impostabile al par. "F.dF".



Nota: Occorre prestare particolare attenzione all'utilizzo corretto delle funzioni di controllo delle ventole in base alla temperatura in quanto in una tipica applicazione di refrigerazione l'arresto delle ventole evaporatore blocca lo scambio termico.

Si ricorda che il funzionamento delle ventole evaporatore può essere condizionato anche dalla funzione "porta aperta" operato dell'ingresso digitale.

4.10 - FUNZIONI DI ALLARME

Le condizioni di allarme dello strumento sono:

- Errori Sonde: "E1", "E1", "E2", "E2", "E3", "E3",
- Allarmi di temperatura: "Hi", "Lo"
- Allarme esterno: "AL"
- Allarme porta aperta: "oP"

Le funzioni di allarme agiscono sul led ALARM, sul buzzer interno, se presente e configurato mediante il par. "o.bu", e sull'uscita desiderata, se configurata mediante i par. "o.o1", "o.o2", "o.o3", secondo quanto impostato ai parametri citati.

Qualsiasi condizione di allarme attivo viene segnalata con l'accensione del led ALARM mentre la condizione di allarme tacitato viene segnalata con il led ALARM lampeggiante.

Il buzzer (se presente) può essere configurato per segnalare gli allarmi programmando il par. "o.bu" = 1 o 3 ed opera sempre come segnalazione di allarme tacitabile. Questo significa che, quando attivato, può essere disattivato mediante la breve pressione di un qualsiasi tasto.

Le uscite possono invece operare per segnalare allarmi come le seguenti programmazioni dei parametri di configurazione uscite:

Le possibili selezioni di questi parametri per il funzionamento di segnalazione di allarmi sono:

= **At** - quando si desidera che l'uscita si attivi in condizione di allarme e che possa essere disattivata (tacitazione allarme) manualmente mediante la pressione di un qualsiasi tasto dello strumento (applicazione tipica per una segnalazione acustica).

= **AL** - quando si desidera che l'uscita si attivi in condizione di allarme ma non possa essere disattivata manualmente e che quindi si disattivi solo al cessare della condizione di allarme (applicazione tipica per una segnalazione luminosa).

= **An** - quando si desidera che l'uscita si attivi in condizione di allarme e che rimanga attivata anche quando la condizione di allarme è cessata (memoria allarme). La disattivazione (riconoscimento allarme memorizzato) può quindi avvenire manualmente mediante la pressione di qualsiasi tasto solo quando l'allarme è terminato.

= **-t** - quando si desidera il funzionamento descritto come At ma con logica di funzionamento inversa (uscita attivata in condizione normale e disattivata in condizione di allarme).

= **-L** - quando si desidera il funzionamento descritto come AL ma con logica di funzionamento inversa (uscita attivata in condizione normale e disattivata in condizione di allarme).

= **-n** - quando si desidera il funzionamento descritto come An ma con logica di funzionamento inversa (uscita attivata in condizione normale e disattivata in condizione di allarme).

Lo strumento offre la possibilità di disporre della funzione di memoria allarme attivabile tramite il par. "A.tA".

Se "A.tA" = oF lo strumento annulla la segnalazione di allarme al cessare delle condizioni di allarme, se invece programmato = on anche al cessare delle condizioni di allarme mantiene il led ALARM lampeggiante ad indicare che si è verificato un allarme.

Per annullare la segnalazione di memoria allarme è quindi sufficiente premere un qualsiasi tasto.

Va ricordato che se si desidera il funzionamento di un'uscita con memoria allarme (=An o =-n) occorre impostare il par. "A.tA" = on.

4.10.1 - ALLARMI DI TEMPERATURA

La funzione di allarme di temperatura agisce in funzione della misura della sonda Pr1 o della sonda configurata come "Au", del tipo di allarme impostato al par. "A.Ay", delle soglie di allarme impostate ai par. "A.HA" (allarme di massima) e "A.LA" (allarme di minima) e del relativo differenziale "A.Ad".

Attraverso il par. "A.Ay" è possibile stabilire se le soglie di allarme "A.HA" e "A.LA" devono essere considerate come assolute oppure relative al Set Point attivo, se devono essere riferite alla misura della sonda Pr1 o alla sonda configurata come "Au" e se devono prevedere la visualizzazione sul display dei messaggi **Hi** (allarme di massima) o **Lo** (allarme di minima) all'intervento degli allarmi oppure no.

In funzione del funzionamento desiderato il par. "A.Ay" può essere impostato con i seguenti valori:

- = 1 : Assoluti riferiti a Pr1 con visualizzazione label (Hi - Lo)
 - = 2 : Relativi riferiti a Pr1 con visualizzazione label (Hi - Lo)
 - = 3 : Assoluti riferiti alla sonda "Au" con visualizzazione label (Hi - Lo)
 - = 4 : Relativi riferiti alla sonda "Au" con visualizzazione label (Hi - Lo)
 - = 5 : Assoluti riferiti a Pr1 senza visualizzazione label
 - = 6 : Relativi riferiti a Pr1 senza visualizzazione label
 - = 7 : Assoluti riferiti alla sonda "Au" senza visualizzazione label
 - = 8 : Relativi riferiti alla sonda "Au" senza visualizzazione label
- Mediante alcuni parametri è inoltre possibile ritardare l'abilitazione e l'intervento di questi allarmi. Questi parametri sono:

"A.PA" - è il tempo di esclusione allarmi di temperatura dall'accensione dello strumento qualora lo strumento all'accensione si trovi in condizioni di allarme.

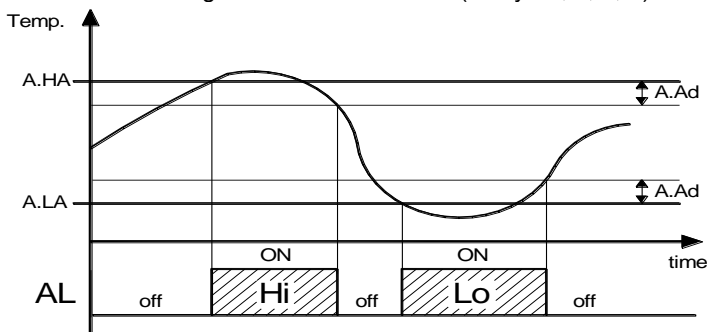
Qualora lo strumento all'accensione non si trovi in condizioni di allarme il tempo "A.PA" non viene considerato.

"A.dA" - è il tempo di esclusione allarmi di temperatura dopo il termine di uno sbrinamento (e, se programmato, anche dello sgocciolamento) oppure dopo il termine di un ciclo continuo.

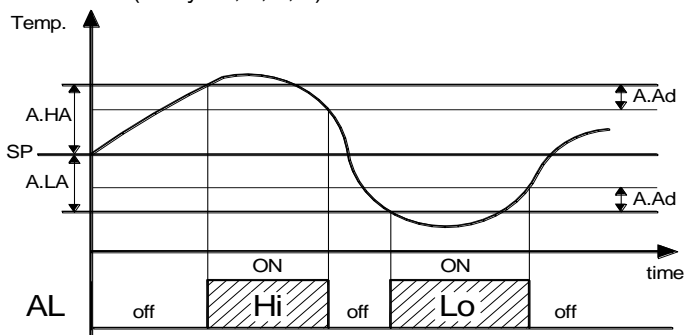
“**A.At**” - è il tempo di ritardo attuazione allarmi di temperatura.

Gli allarmi di temperatura risultano abilitati allo scadere dei tempi di esclusione e si attivano dopo il tempo “A.At” quando la temperatura misurata dalla sonda sale al di sopra o scende al di sotto delle rispettive soglie di allarme di massima e di minima.

Le soglie di allarme saranno le stesse impostate ai parametri “A.HA” e “A.LA” se gli allarmi sono assoluti (“A.Ay”=1, 3, 5, 7).



oppure saranno i valori ["SP"+"A.HA"] e ["SP"+"A.LA"] se gli allarmi sono relativi (“A.Ay”=2, 4, 6, 8).



Gli allarmi di temperatura di massima e di minima possono essere disabilitati impostando i relativi parametri "A.HA" e "A.LA" = oF.

L'intervento degli allarmi di temperatura prevede l'accensione del led AL di segnalazione allarmi, l'attivazione delle uscite configurate con funzione di allarme, l'attivazione del buzzer interno se configurato.

4.10.2 - ALLARME ESTERNO DA INGRESSO DIGITALE

Lo strumento può segnalare un allarme esterno allo strumento tramite l'attivazione dell'ingresso digitale con funzione programmata come “i.Fi” = 4 o 5.

Contemporaneamente alla segnalazione di allarme configurata (buzzer e/o uscita), lo strumento segnala l'allarme tramite l'accensione del led ALARM e la visualizzazione sul display della label **AL** alternativamente alla variabile stabilita al par. “i.dS”.

La modalità “i.Fi”= 4 non opera nessuna azione sulle uscite di controllo mentre la modalità “i.Fi”= 5 prevede la disattivazione di tutte le uscite di controllo all'intervento dell'ingresso digitale.

4.10.3 - ALLARME PORTA APERTA

Lo strumento può segnalare un allarme di porta aperta tramite l'attivazione dell'ingresso digitale con funzione programmata come “i.Fi” = 1, 2 o 3.

All'attivazione dell'ingresso digitale lo strumento segnala che la porta è aperta mediante la visualizzazione sul display della label **oP** alternativamente alla variabile stabilita al par. “i.dS”.

Dopo il ritardo programmato al par. “A.oA” lo strumento segnala l'allarme attraverso l'attivazione dei dispositivi configurati (buzzer e/o uscita), l'accensione del led ALARM, e continua naturalmente a visualizzare la label oP.

All'intervento dell'allarme di porta aperta vengono inoltre riattivate le uscite inibite (ventole o ventole + compressore).

4.11 - FUNZIONAMENTO DEI TASTI “U” E “DOWN/AUX”

Due dei tasti dello strumento, oltre alle loro normali funzioni, possono essere configurati per operare altri comandi.

La funzione del tasto U può essere definita mediante il parametro “t.UF” mentre quella del tasto DOWN/AUX mediante il par. “t.Fb”.

Entrambi i parametri presentano le stesse possibilità e possono essere configurati per i seguenti funzionamenti:

= **oF** - Il tasto non esegue nessuna funzione.

= **1** - Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile attivare/disattivare l'uscita ausiliaria se configurata come “o.Fo”=2).

= **2** - Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile selezionare a rotazione la modalità di funzionamento operativa normale o economica (SP/SPE). A selezione avvenuta il display mostrerà lampeggiando per circa 1 sec. il codice del set point attivo (SP o SPE).

= **3** - Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile commutare lo strumento dallo stato di ON allo stato di Stand-by e viceversa.

= **4** - Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile attivare/disattivare un ciclo “Turbo”.

4.12 - ACCESSORI

Lo strumento è dotato di un connettore a 5 poli che permette il collegamento di alcuni accessori di seguito descritti

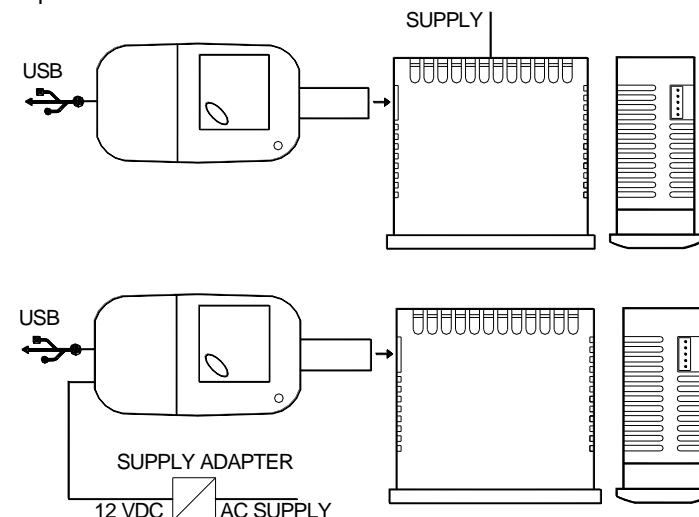
4.12.1 - CONFIGURAZIONE PARAMETRI CON “KEY USB”

Lo strumento è dotato di un connettore che permette il trasferimento dei parametri di funzionamento da e verso lo strumento attraverso il dispositivo KEY dotato di connettore a 5 poli.

Il dispositivo KEY USB è utilizzabile per la programmazione in serie di strumenti che devono avere la stessa configurazione dei parametri o per conservare una copia della programmazione di uno strumento e poterla ritrasferire rapidamente.

Lo stesso dispositivo consente la connessione tramite porta USB ad un PC con il quale, attraverso l'apposito software di configurazione per strumenti “Osaka SetUP”, è possibile configurare i parametri di funzionamento.

Per l'utilizzo del dispositivo KEY USB è possibile alimentare solo il dispositivo o solo lo strumento.

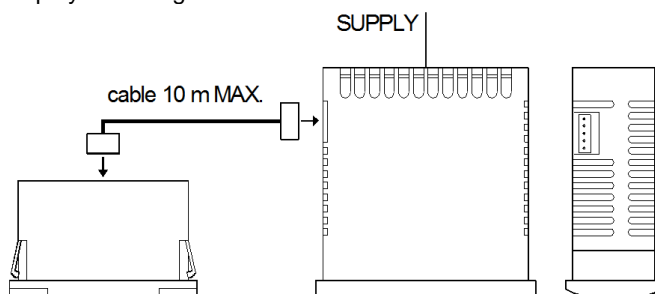


Per maggiori informazioni fare riferimento al manuale d'uso del dispositivo KEY USB.

4.12.2 - VISUALIZZATORE REMOTO X2

Allo strumento è possibile collegare il dispositivo di visualizzazione remota X2 mediante l'apposito cavo che può avere una lunghezza massima di 10 m.

Il dispositivo X2, alimentato direttamente dallo strumento, permette di visualizzare la temperatura misurata dalla sonda Pr1 mediante un display a 2 ½ digit.



Per maggiori informazioni consultare il manuale d'uso relativo al dispositivo X2.

4.12.3 - INTERFACCIA SERIALE RS485 CON "CONV TTL RS"

Attraverso il dispositivo **CONV TTL RS** (interfaccia TTL/RS485) e l'apposito cavo è possibile collegare lo strumento ad una rete di comunicazione seriale del tipo RS485 in cui sono inseriti altri strumenti (regolatori o PLC) e facente capo tipicamente ad un personal computer utilizzato come supervisore dell'impianto.

Attraverso il personal computer è quindi possibile acquisire tutti i dati di funzionamento e programmare tutti i parametri di configurazione dello strumento.

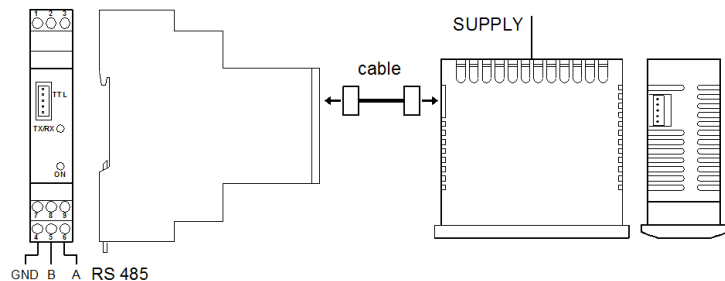
Il protocollo software adottato dallo strumento è del tipo MODBUS-RTU largamente utilizzato in molti PLC e programmi di supervisione disponibili sul mercato (il manuale del protocollo di comunicazione degli strumenti della serie YC è disponibile a richiesta).

Se lo strumento viene utilizzato con il CONV TTL RS programmare al par. "t.Ad" l'indirizzo della stazione.

Impostare pertanto a questo parametro, un numero diverso per ogni stazione, da 1 a 255.

La velocità di trasmissione (baud-rate) della seriale non è impostabile ed è fissa al valore di 9600 baud.

Il convertitore CONV TTL RS viene alimentato direttamente dallo strumento.



Per maggiori informazioni consultare il manuale d'uso relativo al dispositivo CONV TTL RS.

5 - TABELLA PARAMETRI PROGRAMMABILI

Di seguito vengono descritti tutti i parametri di cui lo strumento può essere dotato, si fa presente che alcuni di essi potranno non essere presenti o perchè dipendono dal tipo di strumento utilizzato o perchè sono automaticamente disabilitati in quanto parametri non necessari.

Par.	Descrizione	Range	Def.	Note
1	c.CL (#) Ora e giorno settimanale attuale: h = ore n = min. d = giorno della settimana (d.1 = lunedì ... d.7 = domenica) d.oF = disabilita orologio.	h. = 0 ÷ 23 n. = 0 ÷ 59 d. = oF-1 ÷ 7		
S. - Parametri relativi al Set Point				
3	S.LS Set Point minimo	-99.9 ÷ S.HS	-50.0	
4	S.HS Set Point massimo	S.LS ÷ 999	99.9	
5	SP Set Point	S.LS ÷ S.HS	0.0	
6	SPE Set Point Economico	SP ÷ S.HS	0.0	
	SPH Set Point Turbo o Riscaldamento in mod. HC	S.LS ÷ SP	0.0	
i. - Parametri relativi agli ingressi				
7	i.uP Unità di misura e risoluzione (punto decimale) C0 = °C con risoluzione 1° F0 = °F con risoluzione 1° C1 = °C con risoluzione	C0 / F0 / C1 / F1	C1	

		0,1° F1 = °F con risoluzione 0,1°		
8	i.SE	Tipo di sonde: Pt = PTC nt = NTC P1 = Pt1000	Pt / nt / P1	nt
9	i.Ft	Filtro di misura	oF ÷ 20.0 sec	2.0
10	i.C1	Calibrazione sonda Pr1 (regolazione)	-30.0 ÷ 30.0 °C/°F	0.0
11	i.C2	Calibrazione sonda Pr2	-30.0 ÷ 30.0 °C/°F	0.0
12	i.C3	Calibrazione sonda Pr3	-30.0 ÷ 30.0 °C/°F	0.0
13	i.CU	Offset di sola visualizzazione	-30.0 ÷ 30.0 °C/°F	0.0
14	i.P2	Utilizzo ingresso Pr2: oF = non utilizzata EP = sonda evaporatore Au = sonda Ausiliaria dG = ingresso digitale	oF / EP / Au / dG	EP
15	i.P3	Utilizzo ingresso Pr3: vedi i.P2	oF / EP / Au / dG	dG
16	i.Fi	Funzione e logica di funzionamento ingresso digitale: 0 = Nessuna funzione 1= Apertura Porta 2= Apertura porta con blocco Fn 3= Apertura porta con blocco Fn e ot 4= Allarme esterno 5= Allarme esterno con disattivazione uscite di controllo 6= Selezione Set Point Attivo (SP-SPE) 7= Accensione/Spegnimento (Stand-by) 8= Avvio ciclo "Turbo"	-8 / -7 / -6 / -5 / -4 / -3 / -2 / -1 / 0 / 1 / 2 / 3 / 4 / 5 / 6 / 7 / 8	0
17	i.ti	Ritardo ingresso digitale	oF / 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF
18	i.Et	Tempo ritardo attivazione modo economico quando la porta è chiusa oF = funzione disabilitata	oF / 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	oF
19	i.tt	Tempo massimo di funzionamento in modo economico. oF = funzione disabilitata	oF / 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	oF
20	i.dS	Variabile visualizzata normalmente sul display: P1 = Misura sonda Pr1 P2 = Misura sonda Pr2 P3 = Misura sonda Pr3 Ec = Misura Pr1 in mod. normale e label Eco in modalità Eco SP= Set Point attivo oF = display spento	P1 / P2 / P3 / Ec / SP / oF	P1
r. - parametri relativi alla regolazione di temperatura				
21	r.d	Differenziale (Isteresi) di intervento modalità	0.0 ÷ 30.0 °C/°F	2.0

		normale			
22	r.Ed	Differenziale (Isteresi) di intervento modalità Eco	0.0 ÷ 30.0 °C/°F	2.0	
23	r.Hd	Differenziale (Isteresi) di intervento modalità Turbo o Riscaldamento in mod. HC	0.0 ÷ 30.0 °C/°F	2.0	
24	r.t1	Tempo attivazione uscita di regolazione per sonda (Pr1) guasta	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
25	r.t2	Tempo disattivazione uscita di regolazione per sonda (Pr1) guasta	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
26	r.HC	Modo di funzionamento uscita/e di regolazione: H= Riscaldamento C= Raffreddamento nr = Zona Neutra HC = Zona neutra con set indipendenti C3 = Raffreddamento con 3 modalità automatiche	H / C / nr / HC / C3	C	
27	r.tC	Durata modalità Turbo	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	oF	
d. - parametri relativi al controllo di sbrinamento					
28	d.tE	Temperatura di fine sbrinamento	- 99.9 ÷ 999 °C/°F	8.0	
29	d.tS	Temperatura di abilitazione sbrinamento	- 99.9 ÷ 999 °C/°F	10.0	
30	d.tF	Temperatura di avvio sbrinamento	- 99.9 ÷ 999 °C/°F	-99.9	
31	d.St	Ritardo avvio sbrinamento per temperatura evaporatore	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	1.00	
32	d.dL	Blocco display in sbrinamento: oF= Non attivo on = attivo con ultima misura Lb = attivo con label ("dEF" in sbrinamento e "PdF" in Post-sbrinamento)	oF - on - Lb	oF	
33	d.cd	Avvio sbrinamento per funzionamento continuo del compressore	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	oF	
34	d.dE	Durata massima sbrinamento	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	20.0	
35	d.dP	Durata pre-gas sbrinamento caldo-elettrico	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
36	d.Pd	Durata post-gas sbrinamento caldo-elettrico	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
37	d.td	Ritardo compressore dopo sbrinamento (sgocciolamento)	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
38	d.dt	Tipo di sbrinamento: EL= Sbrinamento elettrico/fermata compressore in= Sbrinamento a gas caldo/inversione di ciclo no= Senza condizionamento dell'uscita compressore Et= Sbrinamento elettrico termostato		EL / in / no / Et	EL
39	d.dC	Modalità di avvio sbrinamenti rt = ad intervalli per tempo accensione strumento ct = ad intervalli per tempo funzionamento compressore (uscita ot attivata) cS = sbrinamento ad ogni fermata del compressore (spegnimento uscita ot al raggiungimento del Set + intervalli rt) cL = Ad orari stabiliti da real time clock		rt / ct / cS / cL	cL-rt
40	d.PE	Modalità sonda di fine sbrinamento oF = termina solo per tempo EP = per temperatura sonda EP P1 = per temperatura sonda Pr1		oF / EP / P1	EP
41	d.dn	Numero sbrinamenti giornalieri oF = funzione disabilitata		oF ÷ 8	oF
42	d.d1 (#)	Ora Sbrinamento 1 (Ora di riferimento 1° sbrinamento della giornata se d.dn diverso da oF)		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	0.0
43	d.d2 (#)	Ora Sbrinamento 2		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	6.0
44	d.d3 (#)	Ora Sbrinamento 3		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	12.0
45	d.d4 (#)	Ora Sbrinamento 4		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	18.0
46	d.d5 (#)	Ora Sbrinamento 5		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	oF
47	d.d6 (#)	Ora Sbrinamento 6		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	oF
48	d.d7 (#)	Ora Sbrinamento 7		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	oF
49	d.d8 (#)	Ora Sbrinamento 8		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	oF
50	d.dH (#)	Numero sbrinamenti giornalieri festivi oF = funzione disabilitata		oF ÷ 4	oF
51	d.H1 (#)	Ora Sbrinamento festivo 1		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	oF
52	d.H2 (#)	Ora Sbrinamento festivo 2		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	oF
53	d.H3 (#)	Ora Sbrinamento festivo 3		oF ÷ 00.0 ÷ 23.5	oF
54	d.H4	Ora Sbrinamento		oF ÷ 00.0 ÷	oF

	(#)	festivo 4	23.5		
55	d.Hd (#)	Giorni considerati come festivi (1 = lunedì ... 7 = domenica; 8 = sab+dom)	oF / 1 ÷ 8	oF	
56	d.di	Intervallo sbrinamenti	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	6.00	
57	d.Sd	Ritardo primo sbrinamento dall'accensione. (oF = Sbrinamento all'accensione)	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	6.00	
58	d.dd	Percentuale riduzione intervallo sbrinamento dinamico	0 ÷ 100 %	0	
59	d.Ei	Intervallo sbrinamenti in caso di errore sonda evaporatore	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	6.00	
60	d.EE	Durata sbrinamento in caso di errore sonda evaporatore	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	10.0	
F. parametri relativi al controllo delle ventole evaporatore					
61	F.tn	Tempo accensione ventole con uscita ot (compressore) spenta	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	5.00	
62	F.tF	Tempo spegnimento ventole con uscita ot (compressore) spenta	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
63	F.FL	Soglia superiore temperatura blocco ventole	- 99.9 ÷ 999 °C/°F	10.0	
64	F.LF	Soglia inferiore temperatura blocco ventole	- 99.9 ÷ 999 °C/°F	-99.9	
65	F.dF	Differenziale blocco ventole	0.0 ÷ 30.0 °C/°F	1.0	
66	F.FE	Modalità funzionamento ventole in sbrinamento	oF - on	oF	
67	F.Fd	Ritardo ventole dopo sbrinamento	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
P. parametri relativi alla protezione compressore e ritardo all'accensione					
68	P.P1	Ritardo attivazione uscita "ot"	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
69	P.P2	Inibizione dopo lo spegnimento uscita "ot"	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
70	P.P3	Tempo minimo tra due accensioni dell'uscita "ot"	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
71	P.od	Ritardo attuazione uscite all'accensione	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
A. - parametri relativi agli allarmi					
72	A.Ay	Tipo allarmi di temperatura 1: 1 = Assoluti riferiti a	1 / 2 / 3 / 4 / 5 / 6 / 7 / 8	1	

		Pr1 con visualizzazione label (Hi - Lo) 2 = Relativi riferiti a Pr1 con visualizzazione label (Hi - Lo) 3 = Assoluti riferiti a sonda Au con visualizzazione label (Hi - Lo) 4 = Relativi riferiti a sonda Au con visualizzazione label (Hi - Lo) 5 = Assoluti riferiti a Pr1 senza visualizzazione label 6 = Relativi riferiti a Pr1 senza visualizzazione label 7 = Assoluti riferiti a sonda Au senza visualizzazione label 8 = Relativi riferiti a sonda Au senza visualizzazione label			
73	A.HA	Soglia di allarme per alta temperatura	oF / -99.9 ÷ 999 °C/°F	oF	
74	A.LA	Soglia di allarme per bassa temperatura	oF / -99.9 ÷ 999 °C/°F	oF	
75	A.Ad	Differenziale allarmi di temperatura	0.0 ÷ 30.0 °C/°F	1.0	
76	A.At	Ritardo allarmi di temperatura	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
77	A.tA	Memoria allarmi	oF - on	oF	
78	A.PA	Tempo esclusione allarmi di temperatura da accensione	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	2.00	
79	A.dA	Tempo Escl. allarmi di temperatura dopo sbrinamento e sbloc. display da sbrinam.	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (hrs.min.) ÷ 99.5 (hrs.min.x10)	1.00	
80	A.oA	Ritardo allarme porta aperta	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	3.00	
o. - parametri relativi alla configurazione delle uscite e del buzzer					
81	o.o1	Configurazione funzionamento uscita OUT1: oF= Nessuna Funz. ot= Controllo temperatura (compressore) dF= Sbrinatori Fn= Ventole Au= Ausiliaria At/-t= Allarme tacitabile AL/-L= Allarme non tacitabile An/-n= Allarme memorizzato on = uscita attivata quando lo strumento è on HE= Controllo riscaldamento (contr. zona neutra o HC)	oF/ot/dF/Fn/Au/At/AL/An/-t/-L/-n/on/HE	ot	

82	o.o2	Configurazione funzionamento uscita OUT2: vedi "o1"	oF/ot/dF/Fn/Au/At/AL/An/-t/-L/-n/on/HE	dF	
83	o.o3	Configurazione funzionamento uscita OUT3: vedi "o1"	oF/ot/dF/Fn/Au/At/AL/An/-t/-L/-n/on/HE	Fn	
84	o.bu	Funzionamento buzzer oF = disattivato 1 = solo per allarmi 2 = solo per suono tasti 3 = attivato per allarmi e tasti	oF / 1 / 2 / 3	3	
85	o.Fo	Modo di funzionamento uscita ausiliaria oF= Nessuna Funzione 1= Uscita ot ritardata 2= Attivazione manuale da tasto 3 = luce vetrina con funzione economy (accesa con "SP" e spenta con "SPE") 4 = luce interna (spenta con porta chiusa e accesa con porta aperta)	oF / 1 / 2 / 3 / 4	oF	
86	o.tu	Tempo relativo all'uscita ausiliaria	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 99.5 (min.sec.x10)	oF	
t. - Parametri relativi alla tastiera (e alla com. seriale)					
87	t.UF	Modo di funzionamento tasto U oF= Nessuna Funz. 1= Comando uscita ausiliaria 2= Selezione Modalità economica (+ spegnimento luce vetrina se configurata) 3= Accensione/Spegnimento (Stand-by) 4= Comando Ciclo "Turbo"	oF / 1 / 2 / 3 / 4	oF	
88	t.Fb	Modo di funzionamento tasto Down/Aux: vedi "t.UF"	oF / 1 / 2 / 3 / 4	oF	
89	t.Lo	Blocco automatico tasti	oF/ 0.01 ÷ 9.59 (min.sec) ÷ 30.0 (min.sec.x10)	oF	
90	t.Ed	Visibilità Set Point con procedura rapida tasto P: oF = Nessuno 1 = SP 2 = SPE 3 = SP e SPE 4 = SP Attivo 5 = SP e SPH 6 = SP, SPE e SPH	oF / 1 / 2 / 3 / 5 / 6	4	
91	t.SA	Modalità Attiva (Set Attivo) 0 = Normale (SP) 1 = Economica (SPE)	0 ÷ 1	0	
92	t.PP	Password di accesso ai parametri di	oF ÷ 999	oF	

		funzionamento			
93	t.AS	Indirizzo dispositivo per comunicazione seriale	0 ÷ 255	1	

(#) : Presenti solo nei modelli con Orologio

6 - PROBLEMI, MANUTENZIONE E GARANZIA

6.1 - SEGNALAZIONI

Errore	Motivo	Azione
E1 -E1 E2 -E2 E3 -E3	La sonda relativa può essere interrotta (E) o in cortocircuito (-E), oppure misurare un valore al di fuori dal range consentito	Verificare la corretta connessione della sonda relativa con lo strumento e quindi verificare il corretto funzionamento della sonda
EP	Possibile anomalia nella memoria EEPROM	Premere il tasto P
Err	Errore irreversibile di memoria taratura strumento	Sostituire il prodotto o inviarlo in riparazione

Altre segnalazioni:

Segnalazione	Motivo
od	Ritardo all'accensione in corso
Ln	Tastiera bloccata
Hi	Allarme di alta temperatura in corso
Lo	Allarme di bassa temperatura in corso
AL	Allarme da ingresso digitale in corso
noF	Allarme noF da ingresso digitale in corso
oP	Porta aperta
dEF	Sbrinamento in corso con "d.dL"=Lb
PdF	Post-sbrinamento in corso con "d.dL"=Lb
Eco	Modalità Economica inserita
trb	Modalità Turbo inserita

6.2 - PULIZIA

Si raccomanda di pulire lo strumento solo con un panno leggermente imbevuto d'acqua o detergente non abrasivo e non contenente solventi.

6.3 - GARANZIA E RIPARAZIONI

Lo strumento è garantito da vizi di costruzione o difetti di materiale riscontrati entro i 12 mesi dalla data di consegna. La garanzia si limita alla riparazione o la sostituzione del prodotto. L'eventuale apertura del contenitore, la manomissione dello strumento o l'uso e l'installazione non conforme del prodotto comporta automaticamente il decadimento della garanzia. In caso di prodotto difettoso in periodo di garanzia o fuori periodo di garanzia contattare l'ufficio vendite OSAKA SOLUTIONS per ottenere l'autorizzazione alla spedizione. Il prodotto difettoso, quindi, accompagnato dalle indicazioni del difetto riscontrato, deve pervenire con spedizione in porto franco presso lo stabilimento OSAKA SOLUTIONS salvo accordi diversi.

7 - DATI TECNICI

7.1 - CARATTERISTICHE ELETTRICHE

Alimentazione: 12 VAC/VDC, 12...24 VAC/VDC, 100...240 VAC +/-10%

Frequenza AC: 50/60 Hz

Absorbimento: 4 VA circa

Ingresso/i: 3 ingressi per sonde di temperatura NTC (103AT-2, 10 K Ω @ 25 °C) o PTC (KTY 81-121, 990 Ω @ 25° C) o Pt1000 (1000 Ω @ 0° C); 1 ingresso digitale per contatti liberi da tensione in alternativa all'ingresso Pr3.

Uscite/e : sino a 3 uscite a relè, OUT1 SPST-NO (16A-AC1, 6A-AC3 250 VAC, 1 HP 250 VAC, 1/2 HP 125 VAC), OUT2 SPDT (8A-AC1, 3A-AC3 250 VAC, 1/2 HP 250 VAC, 1/3 HP 125 VAC), OUT3 SPST-NO (5A-AC1, 2A-AC3 250 VAC, 1/8 HP 250-125 VAC). 16 A Max. per Comune Relè (mors. 1), 12 A max per morsetto nel modello con morsettiere sconnettibile

Vita elettrica uscite a relè: 100000 op.

Azione: tipo 1.B secondo EN 60730-1

Categoria di sovratensione: II

Classe del dispositivo: Classe II

Isolamenti: Rinforzato tra parti in bassa tensione (alimentazione tipo H e uscite a relè) e frontale; Rinforzato tra parti in bassa tensione (alimentazione tipo H e uscite a relè) e parti in bassissima tensione (ingressi); Rinforzato tra alimentazione e uscite a relè; Nessun isolamento tra alimentazione tipo F o G e ingressi.

7.2 - CARATTERISTICHE MECCANICHE

Contenitore: Plastico autoestinguente UL 94 V0

Categoria di resistenza al calore e al fuoco: D

Dimensioni: 78 x 35 mm, prof. 64 mm

Peso: 130 g circa

Installazione: Incasso a pannello (spessore max. 12 mm) in foro 71 x 29 mm

Connessioni: Morsetti a vite 2,5 mm² o connettore estraibile con morsetti a vite 2,5 mm²

Grado di protezione frontale: IP 65 (NEMA 3S) con guarnizione

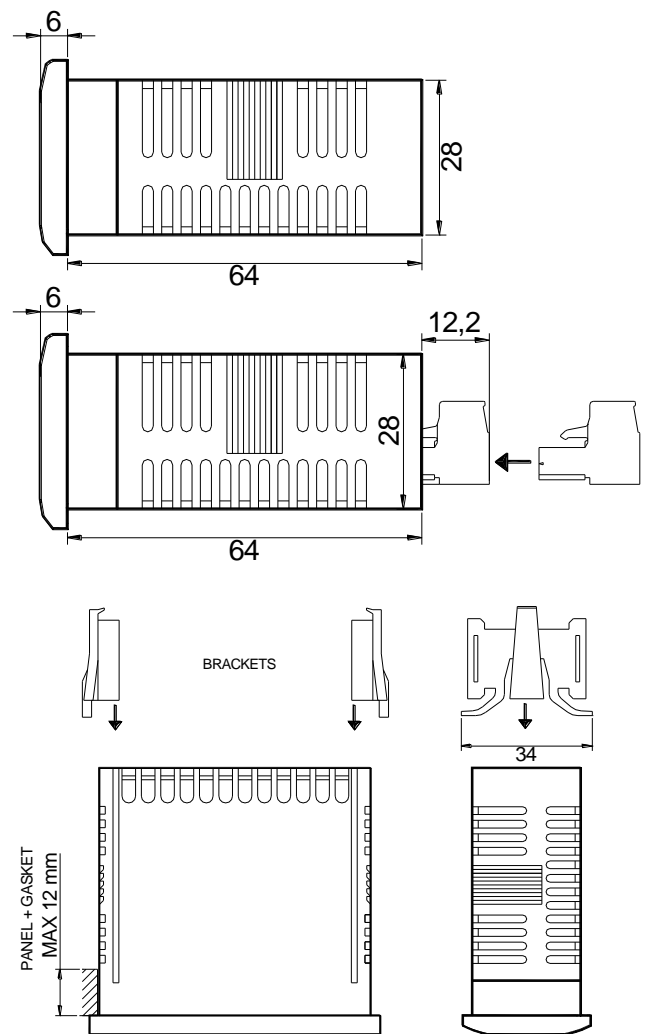
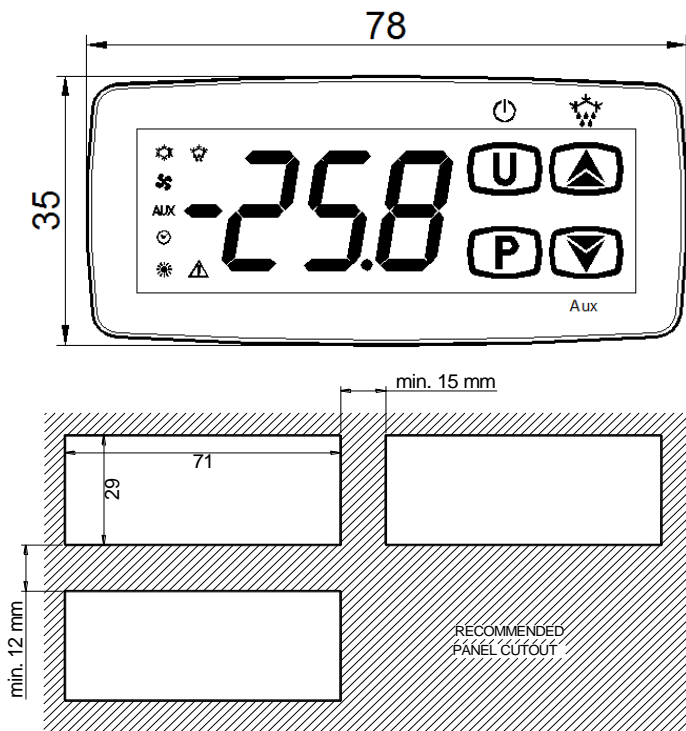
Grado di inquinamento: 2

Temperatura ambiente di funzionamento: 0 T 50 °C

Umidità ambiente di funzionamento: < 95 RH% senza condensazione

Temperatura di trasporto e immagazzinaggio: -25 T 60 °C

7.3 - DIMENSIONI MECCANICHE, FORATURE E FISSAGGIO[mm]



7.4 - CARATTERISTICHE FUNZIONALI

Regolazione Temperatura: ON/OFF

Controllo sbrinamenti: a intervalli, per funzionamento continuo compressore o per temperatura mediante fermata compressore, riscaldamento elettrico o gas caldo/inversione di ciclo.

Range di misura: NTC: -50...109 °C / -58...228 °F; PTC: -50...150 °C / -58 ... 302 °F; Pt1000 : -100 ... 500 °C / -148 ... 932 °F

Risoluzione visualizzazione: 1 ° o 0,1° (nel campo -99.9 ..99.9 °)

Precisione totale: +/- (0,5 % fs + 1 digit)

Tempo di campionamento misura : 130 ms

Display: 3 Digit Rosso (Blu opzionale) h 15,5 mm

Classe e struttura del software: Classe A

Conformità: Direttive 2004/108/CE (EN55022: class B; EN61000-4-2: 8KV air, 4KV cont.; EN61000-4-3: 10V/m; EN61000-4-4: 2KV supply, inputs, outputs; EN61000-4-5: supply 2KV com. mode, 1 KV diff. mode; EN61000-4-6: 3V), 2006/95/CE (EN 60730-1, EN 60730-2-7, EN 60730-2-9)

Direttiva 37/2005/CE (EN13485 aria/air, S, A, 2,- 50°C +90°C se utilizzato con sonda modello NTC 103AT11)